



Gaylord

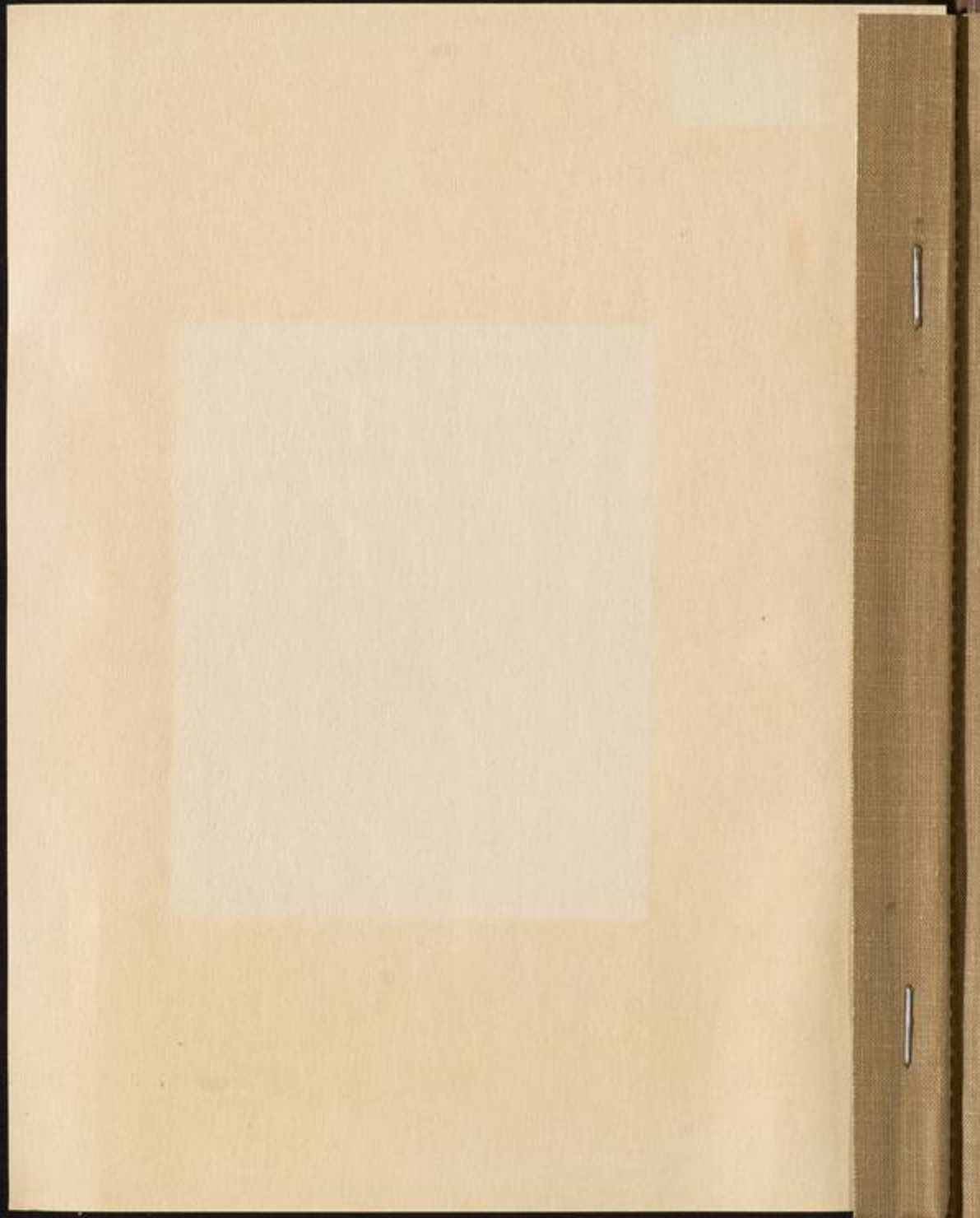
PAMPHLET BINDER

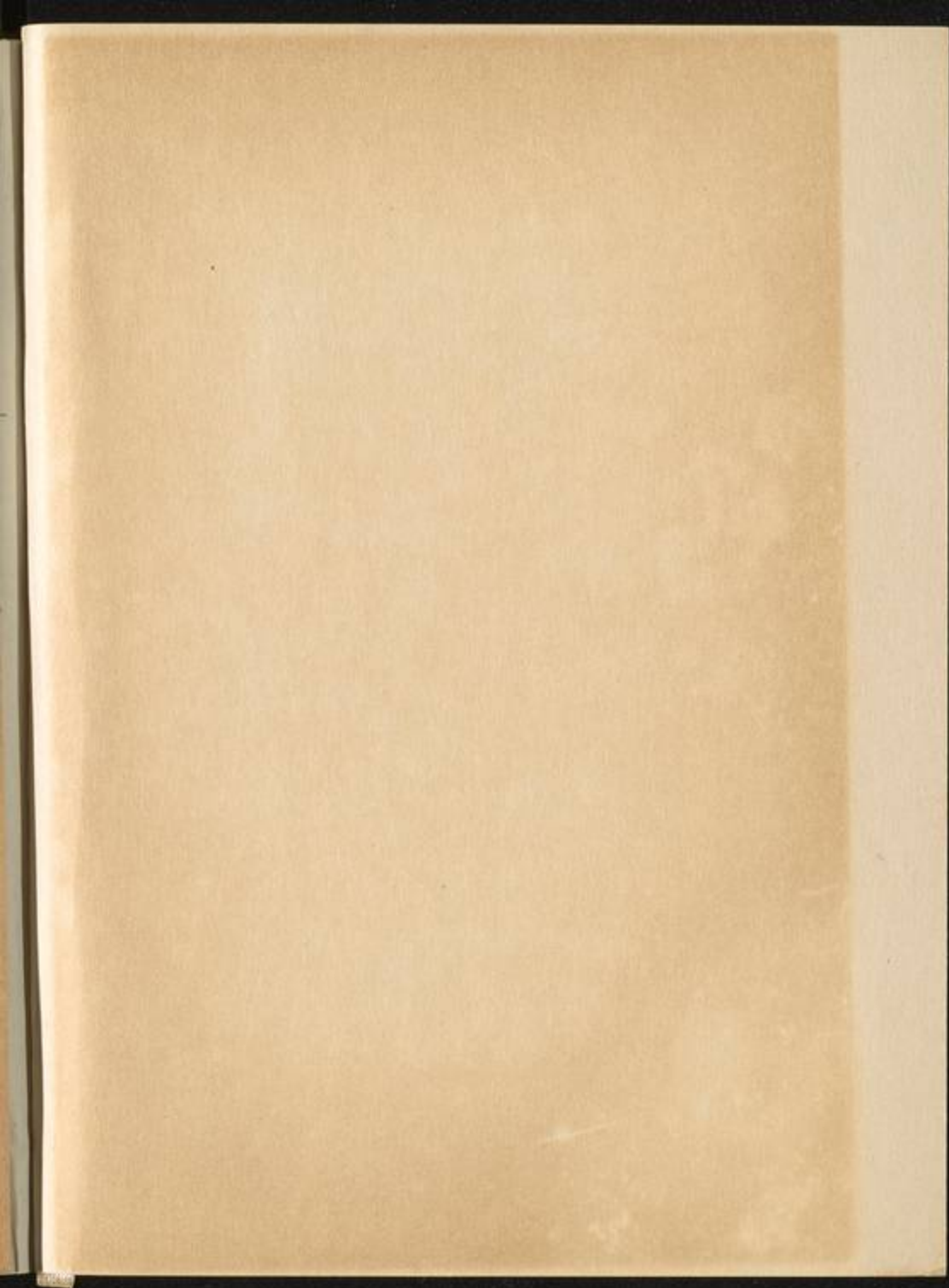
Syracuse, N. Y.
Stockton, Calif.

Columbia University
in the City of New York

THE LIBRARIES







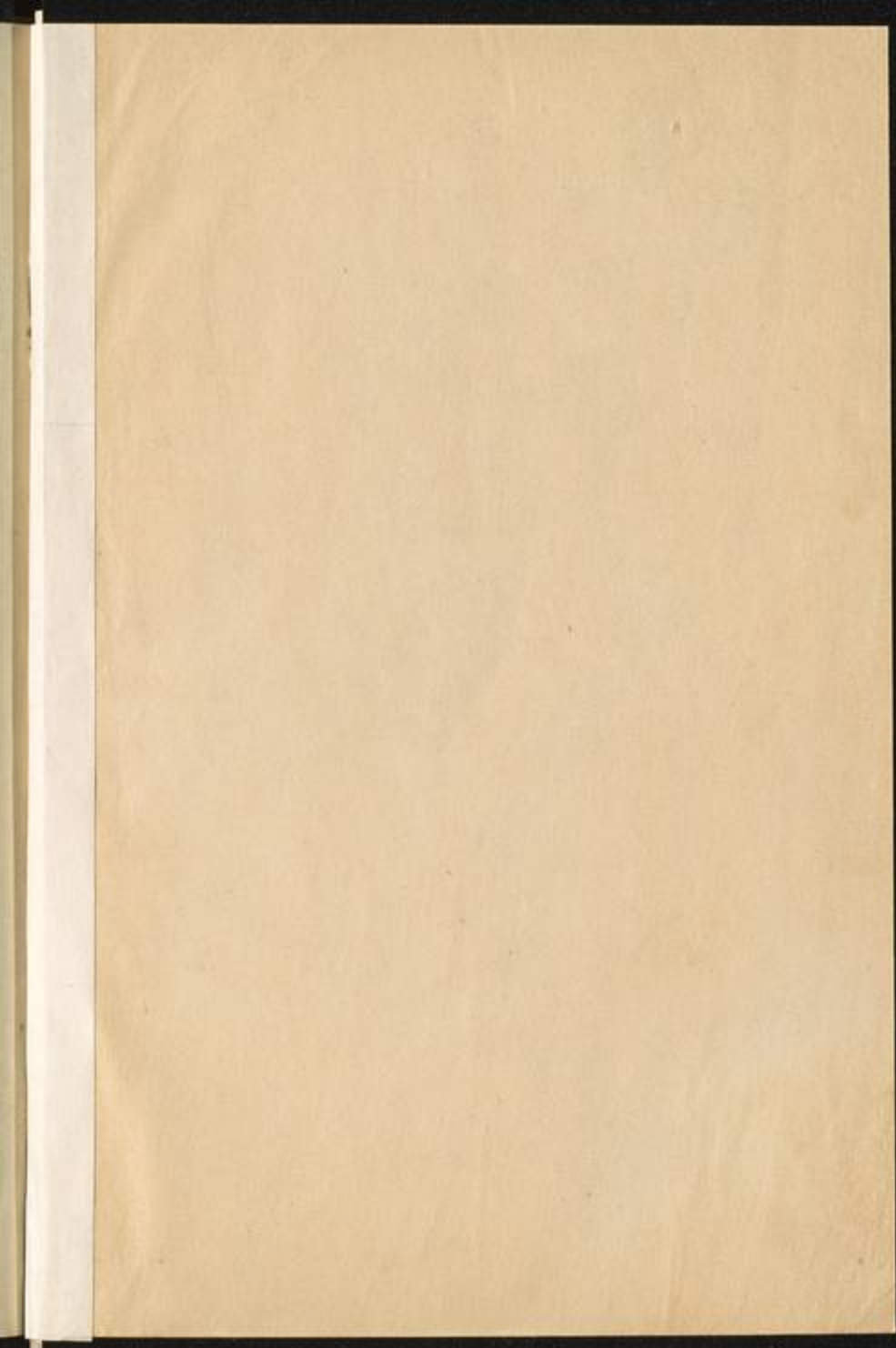
A 17
الْبَهَاءُ زَهْرًا

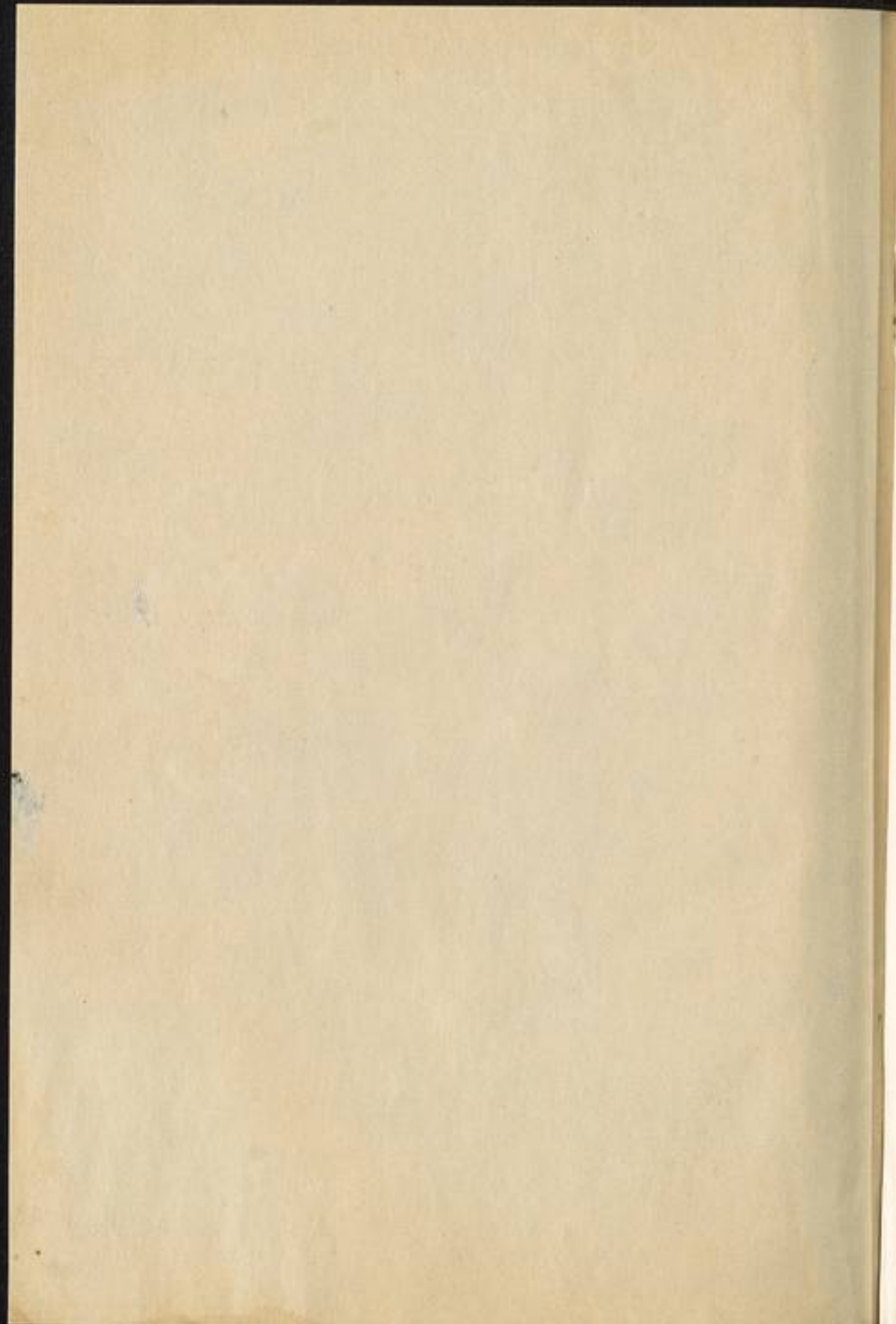
بحث بقلم
مصطفى عبدالرازق

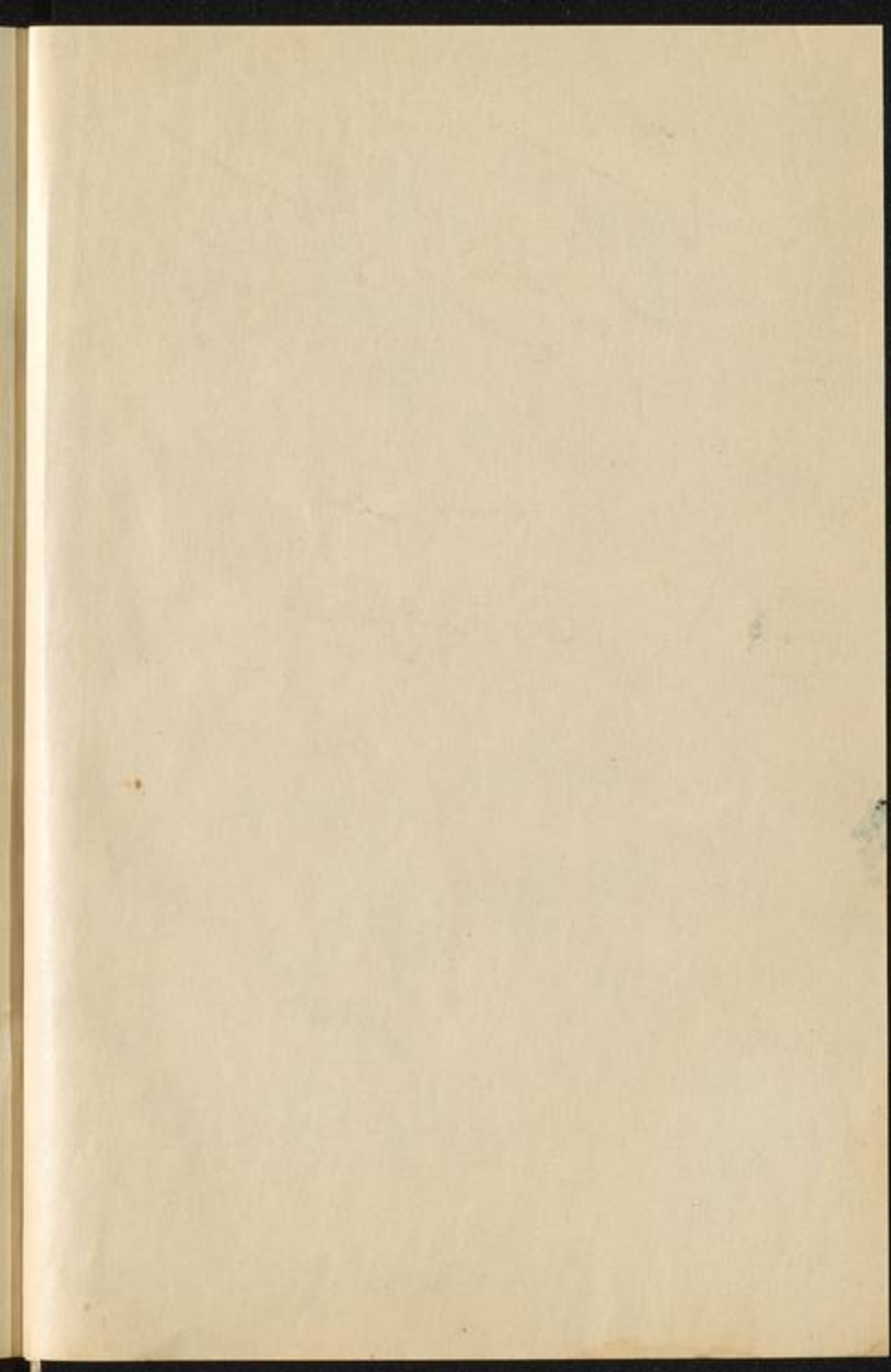
[الطبعة الثانية]

.....
مطبعة جند النابف والترجمة والنشر

١٣٥٤ هـ - ١٩٣٥ م







الْبَهَاءُ زَهْدِيًّا

بمِثْ بِقَلَمِ
مِصْطَفَى عِبْدِ الرَّازِقِ

[الطبعة الثانية]

.....
مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر

١٣٥٤ هـ - ١٩٣٥ م

فصل في معرفة

893.7Z8

DA

كتاب في معرفة

[10.10.10]

مقدمة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

عرفت شعر البهاء زهير إذ أنا صبيّ أقرأ على والدي - يرحمه الله - شيئاً من كتب الأدب في بعض الليالي . وقد أحببت شعر البهاء زهير منذ عرفته .

كان يتأتى لعقلي الناشئ أن يستشف معانيه من ثنايا ألفاظه اللطيفة وتراكيبه ، على حين تقوم الألفاظ والتراكيب حجاباً دون المعاني كثيراً في الشعر أحياناً وفي النثر . وكان موقع وزنه الموسيقي ونغمه يستثير في نفسي أريجاً وطرباً ، حتى لتأثر بذلك ذوقي ، فهو يهفو في البيان إلى نوع من الأنعام والوزن .

ثم درست بعد ذلك سيرة البهاء زهير فيما كتب الكتابيون عنه وفيما حفظت لنا الأيام من آثاره ، فتجلى لي من امتياز الرجل وتفوقه ما ملأني حجاباً له وتقديراً .

البهاء زهير مثال من مثل الخلق العظيم : يجمع إلى حب الخير وفضيلة العفو قوة الشخصية وشرف النفس وعزة الإباء .

وتلك صفات لا تجتمع إلا لأهل الفِطْرِ الفاتحة ، خصوصاً في عصر
كعصر البهاء زهير ولمن كان في مثل منصبه .

كان البهاء زهير صديقاً للشاعر المشهور جمال الدين المصري
يحيى بن مطروح الذي وُلد بأسيوط سنة ٥٩٢ هـ ، ثم أقام
بقوص زمنا . وفي قوص تعارف البهاء زهير وابن مطروح ، وعاشا
كالأخوين أيام الصبا ، ثم اتصلا معاً بخدمة الملك الصالح
نجم الدين أيوب من قبل أن يتولى الملك في حياة أبيه الملك
الكامل ، واستمررا في خدمته بعد أن صار ملكا .

أما ابن مطروح فكان في صورة وزير لدمشق ، وحسنت
حاله وارتفعت منزلته .

قال ابن خلكان : « وفي سنة ٦٤٦ عزل ابن مطروح عن
ولاية دمشق ... ثم عاد الملك بعسكره إلى الديار المصرية
وابن مطروح في الخدمة والملك الصالح متغير عليه متنكر له ،
لأمر نَقَمها عليه . وخيَّم الملك الصالح عسكره على المنصورة
وابن مطروح مواظب على الخدمة مع الإعراض عنه . ولما مات
الملك الصالح وصل ابن مطروح إلى مصر وأقام بها في داره إلى
أن مات سنة ٦٤٩ هـ . »

أما البهاء زهير فقد بلغ رتبةً تزاخم الوزارةَ جاهها أو تزيد ،
وهي رتبة الرياسة لديوان الإنشاء . وقد تنكَّر له الملك الصالح أيضا
في أواخر أيامه وعزله ، في حديث نرويه مفصلا بعد ، فأبى للبهاء
زهير شرف نفسه أن يتصل من ذنب لم تكن كل تبعته عليه ،
وأبى له شمه أن يقيم في الخدمة مع الإعراض عنه فرحل من
فوره إلى داره ولزمها فقيراً معدماً حتى مات .

وإذا كان البهاء زهير عظيماً في خلقه ، كما رأيت ، فهو عظيم
أيضاً بمقامه في تاريخ الأدب العربي .

عاش البهاء زهير في القسم الأخير من العصر العباسي ، وكان
الأدب العربي في هذا الدور قد جاوز المدى في التعميق والعناية
بالمحسنات البديعية والسجع والإغراب اللفظي .

وأشهر أئمة الإنشاء في ذلك العصر رجلا ن : أحدهما القاضي
الفاضل محيي الدين ، أو مجير الدين ، أبو علي عبد الرحيم البيهقي
ثم العسقلاني ثم المصري ، وزير صلاح الدين وصاحب ديوان
الإنشاء لعهد المتوفى سنة ٥٩٦ .

وثانيهما العماد الكاتب الوزير أبو عبد الله محمد بن أحمد بن
حامد الأصفهاني المتوفى سنة ٥٩٧ .

ويُلقب القاضي الفاضل بشيخ البلاغة ، ويلقب العماد
الكاتب بعمدة المنشئين .

وقد أدخل العماد أساليب الترسُّل بما فيها من سجع وجناس
وأقتباس واستعارات وكنائيات ، في المؤلفات العلمية ، فكتب في
التاريخ كتباً على هذا الطراز : مثل مؤلفه المعروف بالفحيح القسي
في الفتح القدسي .

أما القاضي الفاضل فله في كتابة الإنشاء طريقة تعرف
بالطريقة الفاضلية ، سار على نهجها أهل عصره ومن جاء بعد
عصره ، وفشت في الأدب العربي . وقد سنَّ سنناً فيما تصدَّر به
الرسائل والتواقيع وما تحتم ، وفي أساليب الدعاء وغير الدعاء .

وتمتاز الطريقة الفاضلية بالإطناب وكثرة الاقتباس والتضمين
والمطابقة والتورية والمجاز مع الإسراف في الجناس وما إليه من
المحسنات اللفظية ؛ ومع الميل إلى المفردات الغريبة والتراكيب
الفخمة .

عُيِّن البهاء زهير رئيساً لديوان الإنشاء في الدولة الأيوبية ،
فحل محلاً كان القاضي الفاضل صاحبه من قبل ، وتولاه بعده
تلميذان من أتباع مذهبه .

جاء البهاء زهير والطريقة الفاضلية في عنفوان مجدها ، فابتدع
هو في الشعر والإنشاء نمطاً جديداً خرج به عن التقاليد المرسومة
في صور المخاطبات وفي الأساليب : فهو موجز لا يجب الإطناب ،
وهو مقتصد في زينة اللفظ ، وهو نزاع إلى الوضوح والبساطة فلا
يرضى كثرة المجاز والكناية ، وهو عدو للجمود على نُظم في البيان
تقتل مواهب الإبداع والتفنن .

ثم هو لا يريد أن يستبدل الناسُ بكلامهم العاديّ كلامَ
الجاهلية الأولى إذا نظمو الشعر أو كتبوا ، وإنما يريد أن يصحح
الشعراء والكتاب أساليبهم على مقتضى القواعد العربية ، حتى
لا تنقطع الصلة بين ماضيهم وحاضرهم ، من غير أن يجنى ذلك على
سهولة التفاهم ولا على حركة اللغة ونموها وحياتها .

هذا المذهب الجديد في إصلاح الأدب العربيّ لم يلق في
ذلك العصر ما يمدّه ويقوّيه ، ولم يكن البهاء زهير بفطرته السمحة
وخلقه الوديع رجلاً كفافاً يجاهد متحمساً في سبيل دعوة
لمذهب جديد .

لم يرق لكثير من الأذواق التي أفسدها التقليد هذا المذهب
الذي يفك عنها قيودها ويخلصها من التكلف إلى مسaire الفطر .

ولقد أغفل المؤرخون الذين وقفنا على مؤلفاتهم شأن البهاء زهير في ديوان الإنشاء ، حتى من تخصص منهم بهذا الموضوع كالقشقندي صاحب كتاب صبح الأعشى ، فلم يرو لنا منهم أحد شيئاً من الرسائل التي كتبت بقلمه على كثرة ما نقلوا من رسائل كتاب هم دونه مقاما .

وكل ما عثرنا عليه من ذلك رسالته في الرد على كتاب لويس التاسع ملك فرنسا إلى الملك الصالح نجم الدين أيوب ، وسنعرض لها فيما بعد .

ذكر هذه الرسالة الإسحاق في تاريخه ، ثم أوردتها المقرئ في خطه ، ونقلها على مبارك باشا في الخطط التوفيقية .

وهذه الرسالة المفردة تهدي ، عند مقارنتها بما كان يكتبه القاضي الفاضل والعماد الكاتب وأضربهما ، إلى المنازع التي اختص بها البهاء زهير ويعين على ذلك ديوان شعره . وعسى أن يوفق الباحثون إلى أخوات لهذه الرسالة تزيدنا علماً بطريقة البهاء زهير وخصائصها .

هذا ، ولست أعرف شاعراً تفحّثت مصر فيه من روحها ما تفحّثت في البهاء زهير ، فهو مصري في عواطفه ، وفي ذوقه ،

وفي لهجته إلى الغاية القصوى ، وإن كان مولده في بلاد الحجاز .
من أجل ذلك كله ، وضعتُ هذا البحث في البهاء زهير
الشاعر المصري ، إحياءً لذكرى رجل جدير بأن يحيا بيننا
تذكاره . وقد سبقني في العام الماضي إلى نشر بحوث في البهاء
زهير وشعره الأستاذان المنشاوي والسقا المدرسان بالمدارس الثانوية
الأميرية ، والأستاذ الشايب المدرس بالجامعة المصرية ، واطلعت
على ما كتبوا بعد أن فرغت من رسالتي .

وقد تحرى الأساتذة مطابقة المنهج الذي وضعته وزارة المعارف
لدرس الأدب العربي وتاريخه ، فلهم في البحث وجهة غير وجهتي ،
وهذا ما يسوغ لي أن أنشر رسالتي بعد أن نشروا كتبهم
القيّمين ، معترفاً بفضلهم ، مثنياً عليهم جميل الثناء .

مصطفى عبد الرزاق

مصر في مارس سنة ١٩٣٠

Handwritten text in Arabic script, likely a manuscript page. The text is faint and difficult to read due to fading and bleed-through from the reverse side of the page. It appears to be a single paragraph of text.

البراء زهير

أبو الفضل^(١) زهير محمد بن علي بن يحيى بن الحسن بن جعفر
ابن منصور بن عاصم المهلبى العتقى الأزدي الملقب بهاء الدين
المعروف بالبهاء زهير .

والمهلبى نسبة إلى المهلب بن أبي صفرة ، فالبهاء زهير ينتسب
إلى المهلب الذى كان من أشجع الناس وكان سيِّداً جليلاً .
رُوى أنه قدِم على عبد الله بن الزبير أيام خلافته بمكة ،
فحلا به عبد الله يشاوره ، فدخل عليه عبد الله بن صفوان بن أمية
القرشى ، فقال : من هذا الذى قد شغلك يا أمير المؤمنين يومك
هذا ؛ قال : أمّا تعرفه ؟ قال : لا ؛ قال : هذا سيِّد أهل العراق ؛
قال : فهو المهلب بن أبي صفرة ! فقال المهلب : من هذا
يا أمير المؤمنين ؟ قال : سيِّد قريش ؛ قال : فهو عبد الله بن
صفوان ؟ قال : نعم . وتوفي المهلب سنة اثنتين وثمانين وخائف عدة
أولاد نجباء أجواداً أمجاداً ، وتسلسل المجد فى ذريته زمناً طويلاً .

(١) فى كتاب النجوم الزاهرة لأبى المحاسن يوسف بن تفرى بردى
المتوفى سنة ٨٧٤ هـ : « أبو الفضل وقيل أبو العلاء » .

والعتكى (بفتحين) نسبة إلى العتيك : بطن من قبيلة الأزد
والأزد هي أزد شنوءة ، ويقال الأسد بالسين .

ويصف بعض المؤرخين البهاء زهيراً بالحجازي ، ويصفه
بعضهم بالمصري ، ويجمع له آخرون بين الوصفين .

ولئن كان مولد البهاء زهير بمكة أو بوادي نخلة بالقرب من
مكة ، في روايتين رواهما عنه ابن خلكان الذي عرفه وأجمع به ،
فإن البهاء زهيراً مصري المنشأ ، مصري الروح ، مصري العاطفة
وهو القائل :

فرعى الله عهد مصر وحياً	ما مضى لي بمصر من أوقات
حبذا النيل والمراكب فيه	مُصعدات بنا ومُنحدرات
هات زدي من الحديث عن النبي	لي ودعني من دجلة والفرات
وليالي بالجزيرة والحي	زة فيما اشتبهت من لذات
بين روض حكى ظهور الطواوي	س وجو حكى بطون البزاة
حيث مجرى الخليج كالحية الرو	طاء بين الرياض والجنات

والقائل :

ولم أرَ مصرًا مثلَ مصرَ تروقني
ولا مثلَ ما فيها من العيش والحفص

وبعدِ بلادِي فالبلادُ جميعُها
سواهُ ، فلا أختارُ بعضاً على بعضِ

والقائلُ :

أأرحلُ عن مصرٍ وطيبِ نعيمِها وأى مكانٍ بعدها لي شائقُ
وأتركُ أوطاناً تراها لناشِقُ هو الطيبُ لا ما ضمنتَه المفارقُ
بلادُ تروقُ العينَ والقلبَ بهجةً وتجمعُ ما يهوى تقيً وفاسقُ
وهو الذي يقولُ أيضاً :

سقى وادياً بين العريشِ وبرقةِ من الغيثِ هطالُ الشائبِ هتانُ
وحيا النسيمُ الرطبُ عنى إذا سرى

هنالك أوطاناً إذا قيل أوطانُ

بلادُ متى ما جتَّها جتَّ جنَّةً لعينك منها كما شئتَ رضوانُ
تمثلُ لي الأشواقُ أن تراها وحصباءَ هامسكُ يفوحُ وعقيانُ
فيا ساكني مصرٍ تراكم علمتُ بأنِّي مالى عنكم الدهرَ سلوانُ
وما في فوادى موضعٍ لسواكم ومن أين فيه وهو بالشوقِ ملانُ
عسى الله يطوى شقةَ البعدِ بيننا قهداً أحشاهُ وترقاً أجفانُ
على بذاك اليومِ صومٌ نذرتهُ

وعندي على رأى التصوفِ شكرانُ

وَمَنْ كَانَ هَذَا هُتَافَهُ بِحُبِّ مِصْرٍ فَهُوَ مِصْرِيٌّ ؛ وَإِنْ كَانَ
مَسْقُطَ رَأْسِهِ بِلَادِ الْحِجَازِ بِإِجْمَاعٍ مِنْ تَرْجُمَاةِ لَهُ .

وُلِدَ الْبَهَاءُ زَهِيرٌ خَامِسُ ذِي الْحِجَّةِ سَنَةِ ٥٨١ — (٢٧ فَبْرَايِرِ
سَنَةِ ١١٨٦) . وَتَوَفَّى قَبْلَ مَغْرَبِ يَوْمِ الْأَحَدِ رَابِعِ ذِي الْقَعْدَةِ مِنْ
سَنَةِ ٦٥٦ — (٢ نَوْفَبْرٍ سَنَةِ ١٢٥٨) بَوْبَاءَ حَدَثَ بِمِصْرٍ وَالْقَاهِرَةَ
ذَلِكَ الْعَامَ ، وَدَفِنَ مِنَ الْعَدِّ بَعْدَ صَلَاةِ الظُّهْرِ بِتَرْبَتِهِ فِي التَّرَافَةِ
الصَّغْرَى ؛ غَيْرَ بَعِيدٍ مِنْ قَبْضَةِ الْإِمَامِ الشَّافِعِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي
جِهَتِهَا الْقِبْلِيَّةِ .

وَنَشَأَ الْبَهَاءُ زَهِيرٌ فِي مَدِينَةِ قَوْصٍ بِالصَّعِيدِ الْأَعْلَى كَمَا ذَكَرَهُ
السِّيُوطِيُّ فِي « حَسَنِ الْمَحَاضِرَةِ » . وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنَ خُلِّكَانَ فِي تَرْجُمَتِهِ
الطَّوِيلَةَ لِلْبَهَاءِ زَهِيرٍ نَسَبَتَهُ إِلَى قَوْصٍ ، لَسَكَنَهُ ذَكَرَ فِي تَرْجُمَتِهِ
لِجَمَالِ الدِّينِ بْنِ مَطْرُوحٍ أَنَّهُ كَانَ بَيْنَ الْإِثْنَيْنِ صَحْبَةً قَدِيمَةً مِنْ
زَمَنِ الصَّبَا ، وَإِقَامَتُهُمَا بِلَادِ الصَّعِيدِ حَتَّى كَانَا كَالْأَخَوَيْنِ ، وَلَيْسَ
بَيْنَهُمَا فَرْقٌ فِي أُمُورِ الدُّنْيَا ، ثُمَّ اتَّصَلَ بِخُدْمَةِ الْمَلِكِ الصَّالِحِ وَهِيَ عَلَى
تِلْكَ الْمَوَدَّةِ . وَابْنُ مَطْرُوحٍ مِنْ مَدِينَةِ أَسِيُوطٍ . وَقَوْصٌ يَوْمُئِذٍ
هِيَ أَكْبَرُ مَدِينِ الصَّعِيدِ ، وَلَيْسَ بِأَرْضِ مِصْرٍ بَعْدَ الْفُسْطَاطِ مَدِينَةٌ

أعظمُ منها ، وهي باب مكة واليمن والثَّوبَة وسواكن ، حفلة
الأسواق ، مُتَّسعة المرافق ، فيها تنزلُ القوافلُ الواردة من بحر
الهند والحبش واليمن والحجاز ، وفيها كثير من الفنادق والبيوت
الفاخرة ، والحمامات والمدارس والبساتين ، ويسكنها أرباب
الصنائع والفنون والتجار والعلماء والأغنياء ، وكانت ملتقى الحجاج
المغاربة والمصريين والإسكندرِيِّين ومن يتصل بهم ، منها يذهبون
إلى جُدَّة ، وإليها اتقلا بهم في صدورهم من الحج .

وقوص من قديم الزمان منبَعُ العلم والعلماء . ويقول صاحب
كتاب « الطالع السعيد الجامع لأسماء الفضلاء والرواة بأعلى
الصعيد » وهو كمال الدين أبو الفضل جعفر بن ثعلب بن جعفر
الإدقوي المتوفى سنة ٧٤٨ هـ (١٣٤٧ م) إن بقوص ستة عشر
مكاناً للتدريس .

ولم يرد للبهاء زهير ذكر في كتاب الإدقوي إلا عرضاً .
ولم يحدثنا أحد من ترجموا للبهاء زهير عن سيرة أبيه ، غير أنا
وجدنا في نسخة خطية قديمة بدار الكتب المصرية لديوان شعر
البهاء زهير — رقم ٢٠٥١ أدب — وصف أبيه « بالعارف محمد
قدس الله روحه » ، وينعت بذلك في العادة أهل الصلاح والتقوى .

وانتقال والد البهاء زهير من مكة إلى قوص في تاريخ غير معروف ، إلا أن كلام المؤرخين ، كابن خلكان ، يفيد أن البهاء زهيراً قضى زمن صباه في الصعيد ، ونشأ الودّ بينه وبين ابن مطروح في ذلك العهد .

وربما يسبق إلى الظنّ أنّ البهاء زهيراً كان طفلاً حين هاجرت أسرته إلى وادي النيل ؛ لكننا نجد في شعره قصيدتين يذكر فيهما عهده بالحجاز . أما أولاهما فهي :

أحِنّ إلى عهدِ المُحَصَّبِ من منى وعيش به كانت ترفّ ظلّاهُ
وياحبّذا أمواههُ ونسيهُ وياحبّذا حصابوهُ ورمالهُ
وياأسفَى إذ شطّ عنى مزارهُ ويا حزنَى إذ غاب عنى غزالهُ
وكم لي بين المروتين لبانةٌ وبدرٌ تمامٍ قد حوّته حجالهُ
مُقيمٌ بقلبي حيث كنت حديثهُ وبادٍ لعيني حيث سرت خيالهُ
وأذكر أيامَ الحجازِ وأنثى كأني صريعٌ يعتريه خيالهُ
ويا صاحبي بالخيفِ كن لي مُسعداً

إذا آن من بين الحجيج ارتحالهُ
وخذ جانبَ الوادي كذا عن يمينه
بمِثِّ القنأ يهتزّ منه طوألهُ

هناك ترى بيتاً لزَيْنَبِ مشرقاً إذا جئت لا يخفى عليك جلاله
فعرّضْ بذكري حيثُ تسمع زَيْنَبُ

وقل ليس يخلو ساعةً عنكِ بالله

عساها إذا ما مرّ ذكرى بسمعيها تقول: فلانُ عندكم كيف حاله

والقصيدة الثانية هي :

سقى الله أرضاً لست أنسى عهدَها

ويا طولَ شوقٍ نحوها وحنيني

منازلُ كانت لي بهنَّ منازلُ

وكان الصِّبا إلني بها وقريني

تذكرتُ عهداً بالمحصبِ من مني

وما دونه من أبطحٍ وحجون

وأيامنا بين المقامِ وزَمَرائِمِ

وإخواننا من وافدٍ وقطين

زمانُ عهدتُ الوقتَ لي فيه واسعا

كما شئتُ من جدِّ به وُجُونِ

إذ العيشُ نَصْرُ فيه للعينِ مَنْظَرُ

وإذ وجهه غَضٌّ بغيرِ غُضُونِ

وليسَت ذكرياتِ طفلِ هذه الذكرياتِ التي يحنُّ البهاء
زهير إلى عهدِها بين المقامِ وزمزم ، فلا بدَّ أن يكون شاعرنا جاء
إلى قوص فتى مستكلا .

قال المؤرخون : وأتقل البهاء زهير من قوص بعد أن رُبِّي
فيها وقرأ الأدبَ وسمع الحديثَ وبرَّعَ في النظم والنثر والترسل ،
ووصل إلى القاهرة فاتَّصل بخدمة السلطان الملك الصالح أبي الفتح
نجم الدين أيوب في حياة أبيه الكامل أيام كان نائباً عنه .

ويظهر أن البهاء زهيراً كان أتصل قبل ذلك بخدمة
الأمير مجد الدين إسماعيل بن اللَّطِيّ ؛ الذي هنأه شاعرنا سنة ٦٠٧
لتوليّه أعمال القوصية بقصيدة هي أولُ مديحه — كما في طبعة
بلمر — مطلعها :

تَمَلَّيْتُهُ يَا لَابِسَ الْعِزِّ مَلْبَسًا وَهُنَّئِته يَا غَارِسَ الْجُودِ مَغْرَسًا
ومنها :

به أصبحت قوصٌ إذا هيَ فَاخِرَتْ
أَعزَّ قَبِيلٍ فِي الْأَنَامِ وَأَنْفَسَا
ومنها :

لقد شَرَّفَتْ مِنْهُ الصَّعِيدَ وَوَالِيَهُ وَأَصْبَحَ وَادِيَهُ بِهِ قَدْ تَقَدَّسَا

ونجد للبهاء زهير قصائد في مدح هذا الأمير يلتمس في بعضها
العون منه ، كقوله :

عسى نظرة من حسن رأيك صدفة
تسوق إلى جدبي بها الماء والكلأ
فهاأنذا أشكو الزمانَ وصرفه
وتأنف لي عليك أن أتبدلاً
مقيمٌ بأرضٍ لا مقامَ بثليها
ولولاك ما أخرت أن أتحولاً
فجدد لي بحسن الرأي منك اعلى
أرى الدهر مما قد جرى متنصلاً
وهل كنت إلا السيف خالطه الصدى

فكنت له ياذا المواهب صيقلاً
ونجد في ديوان البهاء زهير مدحاً للأمير وتهنئةً بشهر الصوم
سنة ٦٠٩ في قصيدة تفيض بالشكر والثناء ، منها :

مؤلى بدا من غير مسألة بما جاز المدى كرمًا وعاد كما بدأ
وأنال جوداً لا السحاب يُنيهه يوماً وإن كان السحاب الأجودا
وفي قصائد أخرى مدحٌ وثناءٌ أيضاً ، كالتقصيدة التي مطلعها :

لَهَا خَفَرٌ يَوْمَ اللِّقَاءِ خَيْرُهَا فَمَا بَالُهَا ضَنْتَ بِمَا لَا يَضِيرُهَا
وَمَا نَالَتِي مِنْ أَنْعَمِ اللَّهِ نِعْمَةٌ وَإِنْ عَظُمَتْ إِلَّا وَأَنْتَ سَفِيرُهَا
وَمَنْ بَدَأَ النُّعْمَى وَجَادَ تَسَكَّرُهَا بَأُولِهَا يُرْجَى لَدَيْهِ أَخِيرُهَا

ثم نجد بعد ذلك شعراً للبهاء زهير في مدح الأمير مجد الدين
اللمطىي نيم عن شكوى وعتب. وفي بعض القصائد تصریح بأن
البهاء زهيراً كان كاتباً للأمير ثم انفصل من خدمته . ففي
سنة ٦١٩ أو سنة ٩١٢ (على نسختين مختلفتين من نسخ الديوان
أرجح أولاهما) قال البهء زهير في الأمير مجد الدين بن اسماعيل
ابن اللطىي قصيدته التي أولها :

لَنَا عِنْدَكُمْ وَعْدٌ فَهَلَّا وَفَيْتُمْ وَقَلَمٌ لَنَا قَوْلًا فَهَلَّا فَعَلْتُمْ
حَفِظْنَا لَكُمْ وَدًّا أضعَمَ عَهْدَهُ فَشْتَانٌ فِي الْحَالَيْنِ نَحْنُ وَأَنْتُمْ
ومنها :

فِيَا تَارِكِي أَنْوَى البَعِيدِ مِنَ النُّوَى إِلَى أَى قَوْمٍ بَعْدَكُمْ أَنْتِمْ
أَلَا إِنَّ إِقْلِيمًا نَبَتْ بِي دَارُهُ وَإِنْ كَثُرَ الْإِثْرَاءُ فِيهِ لَمْ عَدِمُ
وَإِنْ زَمَانًا أَلْجَأْتَنِي صَرْوَفُهُ فَمَا لَوْلَا بُعْدِي عَنْكُمْ لَمْ دَمُّ
وَأَعْلَمُ أَنِي غَالِطٌ فِي فِرَاقِكُمْ وَأَنْكُمْ فِي ذَلِكَ مِثْلِي وَأَعْظَمُ
فَلَا طَابَ لِي عَنْكُمْ مُقَامٌ بِمَوْطِنِ وَلَوْ ضَمَّنِي فِيهِ الْمَقَامُ وَزَمَمُ

ومثلك لا يأسى على فقد كاتب
ولكنه يأسى عليك ويندم
فمن ذا الذي تدنيه منك وتصطفي
فيكتب ما وحي إليه ويكتبكم
ومن ذا الذي ترضيك منه فطانة
تقول فيدري أو تشير فيفهم
وما كل أزهار الرياض أريجة
وما كل أطيار الفلا تترمم
ومن قصائده التي تم عن العتب قصيدة مطلعها :

أعلمتم أن النسيم إذا سرى
نقل الحديث إلى الرقيب كما جرى

ومنها :

مولاي مجد الدين عطفاً إن لي
لمحبة في مثلها لا يمتري
يامن عرفت الناس حين عرفته
وجهلهم لما نبأ وتنكراً
خلق كماء المزن منك عهدته
ويعز عندى أن يقال تغيراً
مولاي لم أهر جنابك عن قلبي
حاشاى من هذا الحديث المفترى
وكفرت بالرحمن إن كنت أمراً
يرضى لما أوليته أن يكفراً
وقال البهاء زهير أيضاً يمدح هذا الأمير وقد انفصل من

خدمته :

آيات مجدك ما لها تبديل
وعلو قدرك ما إليه سبيل
أسقى على زمن لديك قطعته
وكانتني للفرقدين نزيل

وإذا اتسبت بخدمتي لك سابقاً فكأنها لي مَعْشَرٌ وَقَبِيلٌ
هذا هو الأدب الذي أنشأته فاهتز منه روضه المطلول
وربما دل كل ذلك على أن هجرة البهاء زهير من قوص إلى
القاهرة؛ كانت بعد انفصاله من خدمة العطي بعد سنة ٦١٩ ،
ولعل هجرته للاتصال بخدمة الملك الصالح كانت فيما حوالى سنة
٦٢٢ ؛ فإنما نجد له قصيدة في هذا العهد مدح بها الصالح ، ستأتى
الإشارة إليها ، وقد يكون اتصل قبل الملك الصالح بأخيه الملك
المسعود صلاح الدين أبي المظفر يوسف بن الملك الكامل ، فإن
في ديوان شاعرنا قصيدة مدح بها هذا الملك لما قدم من اليمن
سنة ٦٢٠ كما في طبعة بلهر ، وأول هذه القصيدة :

لَكُمْ أَيُّمَا كُنْتُمْ مَكَانٌ وَإِمَّا كُنْ وَمُلْكٌ لَهُ تَعْنُو الْمُلُوكَ وَسُلْطَانُ
ومنها :

هو الملك المسعود رأياً ورايةً له سَطْوَةٌ ذَلَّتْ لَهَا الْإِنْسُ وَالْجَانُ
غَدَاً نَاهِضاً بِالْمُلْكِ يَحْمِلُ عِبْتَهُ وَأَقْرَانُهُ مِلْكُ الْمَكَاتِبِ وَلِدَانُ
وتهتَزُّ أَعْوَادُ الْمَنَابِرِ بِاسْمِهِ فَهَلْ ذَكَرْتُ أَيَّامَهَا وَهِيَ قُضْبَانُ
ومنها :

أُعَلِّلُ نَفْسِي بِالْمَوَاعِيدِ وَالْمُنَى وَقَدْ مَرَّ أَرْزَمَانٌ لِذَلِكَ وَأَرْزَمَانُ

أرى أن عزمي من سواك مدلة وإن حبابي من سواك لحرمان
وليس غريباً من إليه اغترابه له منه أهل حيث كان وأوطان
وقد قرب الله المسافة بيننا فها أنا يحويني وإياه إيوان

وقال يمدحه بعد رجوعه من اليمن ، وأرسل بها من قوص

إلى مصر سنة ٦٢١ :

أتك ولم تبعد على عاشق مصر ووافق مشتاقك المدح والشعر
إلى الملك المسعود ذي البأس والندى
فأسيافه حمره وساحاته خضر

وتوجه البهاء زهير في خدمة الملك الصالح إلى البلاد الشرقية
إلى أن ملك الصالح مدينة دمشق ، فانتقل إليها في خدمته ، وأقام
كذلك إلى أن جرت الكائنة المشهورة على الملك الصالح ، وخرجت
عنه دمشق ، وخانه عسكرة وهو بنابلس وتفرقوا عنه ، وقبض عليه
الملك الناصر داود صاحب الكرك وأعتقله بقلعة الكرك ، وأقام
بهاء الدين زهير بنابلس وفيئاً لصاحبه ، ولم يتصل بغيره ؛ ولم يزل
على ذلك حتى خرج الملك الصالح وملك الديار المصرية ، فعاد إليها
في خدمته ، وذلك في أواخر ذي القعدة سنة ٦٣٧ هـ .

ويقول صاحب كتاب النجوم الزاهرة : إن البهاء زهيراً دام
في خدمة الملك الصالح نجم الدين أيوب إلى أن تُوِّفِيَ في الملك الصالح .

وفي صبح الأعشى : أن الملك الصالح نجم الدين أيوب حين
تولَّى ملكَ مصر وُلِّيَ ديوان الإنشاء الصاحبَ بهاء الدين زهيراً ،
ثم صرّفه ووُلِّيَ بعده الصاحبَ فخرَ الدين بن لقمان الأسعردى ،
فبقى إلى انقراض الدولة الأيوبية .

وفي حسن المحاضرة : ثم وُلِّيَ ديوانَ الإنشاء الصاحبُ
بهاء الدين زهيرُ الشاعر المشهور ، ثم صرّف ووُلِّيَ بعده الصاحبُ
فخرُ الدين إبراهيم بن لقمان الأسعردى وأقام إلى انقراض الدولة
الأيوبية .

ولعلَّ الصحيح أن بهاء الدين زهيراً بقي في خدمة الملك الصالح
إلى أن مات الملك الصالح في شعبان سنة ٦٤٧ ؛ فقد ذكر المؤرِّخون
أنه في سنة ٦٤٦ حدث للملك الصالح نجم الدين ورم في باطن رُكبتِه
تكوّن منه ناسور عسّر برؤه وانضاف إليه قرحة في الصدر ،
فلزم الفراش ؛ إلا أن علوّ همّته اقتضى مسيره من ديار مصر إلى
الشام ، فسار في صحفة ونزل بقلعة دمشق ، ثم خبره مُخبر أن

رُوَادِ فَرَنْسٍ^(١) عازم على المسير إلى أرض مصر وأخذها ؛ فسار السلطان من دمشق وهو مريض في مِحْفَةٍ ونَزَلَ بِأَشْمُومِ طَنَاحٍ فِي الْحَرَمِ سَنَةَ ٦٤٧ وَأَعَدَّ الْعُدَّةَ لِلْكَفَّاحِ عِنْدَ دِمِيَاطٍ ، وَفِي أَوَاخِرِ صَفَرٍ وَرَدَتْ جِيُوشُ الْعَدُوِّ ، وَبَعَثَ مَلِكُهُمْ إِلَى السُّلْطَانِ كِتَابَ تَهْدِيدٍ وَوَعِيدٍ ، هَذَا نَصُّهُ :

« أَمَا بَعْدُ ، فَإِنَّهُ لَمْ يَخْفَ عَلَيْكَ أُنَى أَمِينِ الْأُمَّةِ الْعِيسَوِيَّةِ ، كَمَا أَنَّهُ لَا يَخْفَى عَلَيَّ أَنَّكَ أَمِينُ الْأُمَّةِ الْمَحْمُودِيَّةِ .

وغير خافٍ عليك أن عندنا أهلَ جزائر الأندلس وما يحملونه إلينا من الأموال والهدايا ، ونحن نسوقهم سوقَ البقر ، وتقتل الرجال وتزمل النساء ، ونستأثر بالبنات والصبيان ونُخْلِ مِنْهُمُ الدِّيَارَ ؛ وَأَنَا قَدْ أَبْدَيْتُ لَكَ الْكَفَايَةَ ، وَبَذَلْتُ لَكَ النَّصِيحَةَ إِلَى الْغَايَةِ وَالنَّهَايَةِ ؛ فَلَوْ حَلَفْتَ لِي بِكُلِّ الْأَيْمَانِ ، وَأَدْخَلْتَ عَلَيَّ التَّمَسُّسَ وَالرُّهْبَانَ ، وَحَمَلْتَ قُدَّامِي الشَّمْعَ طَاعَةً لِلصُّلْبَانِ ؛ لَكُنْتُ وَاصِلًا إِلَيْكَ ، وَقَاتَلْتُ فِي أَعَزِّ الْبِقَاعِ عَلَيْكَ ؛ فِيمَا أَنْ تَكُونَ الْبِلَادُ لِي فِيَا هَدِيَّةٍ

(١) رواد فرانس أو ريد فرانس : تعريب للفظ الفرنسي Roi de France بمعنى ملك فرنسا . ومؤرخو العرب يعملون ذلك علماً على لويس التاسع الذي كان يقود الحرب الصليبية السابعة .

حصلت في يدي ، وإما أن تكون البلاد لك والغلبة عليّ ، فيذك
الغني ممتدةً إليّ ؛ وقد عرفتك وعرفت ما قلت لك ، وحذرتك
من عساكر حضرت في طاعتي تملأ السهل والجبل ، وعددهم كعدد
الخصي ، وهم مرسلون إليك بأسياف القضاء .

فلما قرئ الكتاب على السلطان وقد اشتد به المرض ، بكى
وأسترجع ؛ فكتب القاضي بهاء الدين زهير بن محمد الجواب :

« بسم الله الرحمن الرحيم ، وصلواته على سيدنا محمد رسول
الله وآله وصحبه أجمعين . أما بعد ، فإنه وصل كتابك وأنت تهدد
فيه بكثرة جيوشك وعدد أبطالك ، ونحن أرباب السيوف ، وما
قُتل منا قرْنٌ إلا جددناه ، ولا بَعَى علينا باغ إلا دمّرناه . فلو
رأت عينك أيها المغرور حدّ سيوفنا وعِظَم حُرُوبنا ، وفتَحْنَا منكم
الحصونَ والسواحل ، وتخريننا ديار الأواخر منكم والأوائل ؛
لكان لك أن تعصّ على أناملك بالندم ، ولا بد أن تزلّ بك
القدم ، في يوم أوّل له لنا وآخره عليك ؛ فهناك تسمّى الظنون
« وَسَيَعْلَمُ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَيَّ مُنْقَلَبٍ يَنْقَلِبُونَ » . فإذا قرأت
كتابي هذا فتكون منه على أوّل سورة النحل : « أتى أمرُ الله
فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ » ، وتكون أيضاً على آخر سورة ص : « وَلَتَعْلَمُنَّ

نَبَأُهُ بَعْدَ حِينٍ « ونعود إلى قوله تعالى وهو أصدق القائلين :
« وَكَمْ مِنْ فِئَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ
الصَّابِرِينَ » . وقول الحكماء : « إِنَّ البَاغِيَ لَهُ مَصْرَعٌ » .
وَبَعْيُكَ يَصْرَعُكَ ، وإلى البلاء يُسَامِكُ . والسلام »

فالبهاء زهير كان في خدمة الملك الصالح في أواخر صفر من
سنة ٦٤٧ ، وتوفي الملك الصالح في أواسط شعبان من تلك السنة
بعد أشهر قضاها في مرض مستمر وفي جهاد لم يكن كله مظفرًا
بعد هذا الفرض الذي أدَّى بنا إلى ترجيح أن البهاء زهيرًا
ظَلَّ مُتَّصِلًا بِالْمَلِكِ الصَّالِحِ إِلَى أَنْ مَاتَ الْمَلِكُ الصَّالِحُ ، وجدنا في
كتاب تاريخ العيني^(١) (الموجود في دار الكتب المصرية ،
بالتوغرافيا ج ١٩) ما يدل صريحاً على أن الملك الصالح صرف
البهاء زهيراً من خدمته قبل موته بقليل ، فأينما أن ننقل هذا
النص عن نسخة دار الكتب المصرية :

« قلت : وذكّر القطب اليونيني في كتابه الذيل على مرآة
الزمان ، قال في ترجمة البهاء زهير كاتب الملك الصالح ، قال : فلما

(١) هو كتاب عقد الجمان في تاريخ أهل الزمان لبهر الدين محمود العيني
المتوفى سنة ٨٥٥ هـ — ١٤٥١ م .

خرج الملك الصالح بالكرك من الاعتقال وسار إلى الديار المصرية
كان بهاء الدين زهير المذكور في صحبته ، فأقام عنده في أعلى
منزلة وأجل مرتبة ، هو المشار إليه في كتاب الدرج والمتقدم
عليهم ، وأكثرهم اختصاصاً بالملك الصالح واجتماعاً به . وسيّره
رسولاً في سنة خمس وأربعين وستمئة إلى الملك الناصر صلاح الدين
يوسف صاحب حلب ، يطلب منه إيفاد الملك الصالح عماد الدين
إسماعيل إليه ، فلم يجب إلى ذلك وأنكر الناصر هذه الرسالة غاية
الإنكار وأعظمها واستصعبها ، وقال : كيف يسعني أن أسير عمه
إليه وهو خال أبي وكبير البيت الأيوبي حتى يقتله وقد استجار بي !
وأشهد أنني لا أفعلها أبداً . ورجع البهاء زهير إلى الملك الصالح
نجم الدين هذا بهذا الجواب ، فعظم عليه وسكت على ما في نفسه
من الخنق .

وقبل موت الملك الصالح نجم الدين أيوب بمُدَيْدَة يسيرة ،
وهو نازل على المنصورة ؛ تغير على بهاء الدين زهير وأبعده لأمر
لم يطلع عليه أحد . قال : حكى لي البهاء زهير أن سبب تغيره
عليه : أنه كتب عن الملك الصالح كتاباً إلى الملك الناصر داود
صاحب الكرك ، وأدخل الكتاب إلى الملك الصالح ليعلم عليه

على العادة ؛ فلما وقف عليه الملك الصالح كتب بخطه بين الأسطر :
« أنت تعرف قلة عقل ابن عمي ، وأنه يحب من يصله ويُعطيه
من يده ، فاكتب له غير هذا الكتاب ما يعجبه » ، وسير الكتاب
إلى البهاء زهير ليغيّره والبهاء زهير مشغول ، فأعطاه لفخر الدين
إبراهيم بن لقمان ، فأمره بختمه فحتمه ، وجّهه إلى الناصر على يد
نجّاب ولم يتأمله ، فسافر به النجّاب لوقته . واستبطأ الملك الصالح
عود الكتاب إليه ليعلم عليه ، ثم سأل عنه بهاء الدين زهيراً بعد
ذلك وقال له : ما وقفت على ما كتبتُه بخطي بين الأسطر ؟ قال
البهاء : ومن يجسر أن يقف على ما كتبه السلطان بخطه إلى
ابن عمه ! وأخبره أنه سير الكتاب مع النجّاب ؛ فقامت قيامه
السلطان ، وسيروا في طلب النجّاب فلم يدركوه ، ووصل الكتاب
إلى الملك الناصر بالكرك ، فعظّم عليه وتألم له .

ثم كتب جوابه إلى الملك الصالح وهو يعتب عليه فيه العتب
المؤلم ويقول له فيه : « والله ما بي ما يصدر منك في حقي ، وإنما
بي اطلاع كتابك على مثل هذا » ؛ فعزّ ذلك على الملك الصالح ،
وغضب على بهاء الدين زهير ، وبهاء الدين لكثرة مروءته ينسب
ذلك إلى نفسه ، ولم ينسبه لكاتب الكتاب وهو فخر الدين بن
لقمان رحمه الله تعالى .

قال : وكان الملك الصالح كثير التخيّل والغضب والمؤاخذه على الذنب الصغير ، والمعاقبة على الوهم ، لا يُقبل عثرة ، ولا يقبل معذرة .

ويلاحظ أن ديوان البهاء زهير خُلُو من رثاء الملك الصالح وخِلُو من مدائحهِ إلا قليلاً .

كان بهاء الدين زهير كاتبَ ديوان الإنشاء في عهد الملك الصالح أو كاتب السرّ : وديوان الإنشاء في عهد الدولة الأيوبية كان عظيمًا معتنى به ، وكان لا يتولاه إلا أجَل كتّاب البلاغة ، ومتولّى رتبة كتابة السرّ أعظم أهل الدولة .

ومن وظيفة كاتب السرّ قراءة الكتب الواردة على السلطان ، وكتابة أجوبتها ، والجلوس لقراءة القصص بدار العدل ، والتوقيع عليها ، وتصريف المراسيم صدوراً ووروداً .

وكانت تجمع كتابة السرّ إلى الوزارة تارة ، كما فعل ذلك صلاح الدين الأيوبيّ مع القاضي الفاضل ، وتفصل عنها أخرى كما استمر عليه العمل بعد القاضي الفاضل .

ويقول بعض المؤلفين : إن بهاء الدين زهيراً كان وزيراً للملك الصالح نجم الدين أيوب ، ويلقبونه بالصاحب بهاء الدين زهير .

والصاحب لَمَبُّ للوزير إذا كان من أرباب الأقلام . على أن بهاء الدين زهيراً وإن لم يكن وزيراً فقد كانت رتبته — وهي رئاسة ديوان الإنشاء — تقاسم الوزارة جاهها ومجدها في عهد الأيوبيين ، وربما كانت أوفى منها مجداً وجاهاً . ومع هذه المكانة العالية فإن البهاء زهيراً مات فقيراً . وفي آخر عمره ، كما في تاريخ أبي الفداء وتاريخ ابن الوردي ، أنكشف حاله حتى باع موجوده وكُتِبته وأقام في بيته بالقاهرة حتى أدركه أجله . وأجمع المترجمون له على أنه كان ذا مروءة ولطفٍ ومكارم أخلاقٍ ، وقد كان متمكناً من صاحبه الملك الصالح ولا يتوسط عنده إلا بالخير ، ونفع خلقاً كثيراً ، وبلغ من الرِّفعة ما لم يبلغه غيره .

والقارى لشعر البهاء زهير يحسن بما في نفس الشاعر من رقة وحسن ذوق ، وبعد عن الشرِّ والأذى . ومما يدل على لطف رُوحه أنه قلما يهجو بغير الوصف بالثقل فيقول :

وَتَقِيلِ كَأَنَّمَا مَلَكُ الْمَوْتِ قُرْبُهُ

ليس في الناسِ كلِّهم مَنْ تَرَاهُ يَحْبِبُهُ

لو ذكرتَ اسمه على الما ءِ لَمَا سَاغَ شَرِبُهُ

ويقول :

وَجَلِيسٍ لَيْسَ فِيهِ قَطُّ مِثْلَ النَّاسِ حِسُّ
لِيَ مِنْهُ أَيْمَانًا كَنَتْ عَلَى رَغْمِي حَبْسُ
مَا لَهُ نَفْسٌ فَنَهَا هـ ، وَهَلْ لِلصَّخْرِ نَفْسُ
إِنْ يَوْمًا فِيهِ أَلْقَاهُ هـ لِيَوْمٌ هُوَ نَحْسُ

ويقول :

رُبَّ ثَقِيلٍ لِبُغْضٍ طَلَعَتْهُ أَحْشَاءُ حَتَّى كَأَنَّهُ أَجَلِي
وَكَأَمَا قَلْتُ لَا أَشَاهِدُهُ أَلْقَاهُ حَتَّى كَأَنَّهُ عَمَلِي

ويقول :

يَا ثَقِيلًا لِي مِنْ رُؤْيَيْهِ هَمٌّ طَوِيلٌ
وَبُغِيضًا هُوَ فِي الْحَا قِي شَجِي لَيْسَ يَزُولُ
كُلُّ فَضْلٍ فِي الْوَرَى أَضْعَافُهُ فِيكَ فُضُولُ
كَيْفَ لِي مِنْكَ خَلَاصٌ أَيْنَ لِي مِنْكَ سَبِيلُ
حَارَ أَمْرِي فِيكَ حَتَّى لَسْتُ أَدْرِي مَا أَقُولُ
أَنْتَ وَاللَّهِ ثَقِيلٌ أَنْتَ وَاللَّهِ ثَقِيلٌ

ويقول :

وَاللَّهِ لَوْلَا خَيْفَةُ التَّثْقِيلِ زَرْتُكَ فِي الضُّحَى وَفِي الْأَصِيلِ

لكن أرى التخفيفَ عن خليلي ولستُ في العِشْرَةِ بالثَقِيلِ
ويقول :

وثَقِيلٍ ما بَرَحْنَا تَمَّتْني البَعْدَ عنه

غابَ عَنَّا فَفَرَحْنَا جَاءَنَا أَثْقَلُ مِنْهُ

والقارىءُ لذيوانه يشعُرُ بِإِباءِ وعزَّةٍ لم تُلِنِهما إلا صَوْلَةُ الفَقْرِ
في عهدِ الشبَابِ الأوَّلِ لِشاعِرِنَا ، حينما كان يَلْتَمِسُ مِنَ الأميرِ
المَطْطَى وغيرِهِ عَوْنًا ، في لَهْجَةٍ تَكَادُ تَكُونُ تَدَلُّلاً لم يَعْرِفَهُ بَعْدَ
ذَلِكَ شَعْرُ البِهَاءِ زَهِيرِ .

وإِذْ قد وصلنا إلى شَعْرِ البِهَاءِ زَهِيرِ فقد وصلنا إلى الجَانِبِ
المُهَمِّ مِنْ بَحْثِنَا ، فَإِنَّ البِهَاءَ زَهِيرًا الشاعِرِ المِصْرِيَّ هو مدارِ حَدِيثِنَا ،
لَا البِهَاءَ زَهِيرًا مِنْ حَيْثُ هو صَاحِبُ دِيوانِ الإِنْشاءِ في عهدِ المَلِكِ
الصَّالِحِ نَجْمِ الدِّينِ أَيُّوبَ .

ولقد كان الشَعْرُ العَرَبِيُّ قد جَمَدَ في صُورِهِ وأَسَالِيْبِهِ ومَوْضُوعَاتِهِ
في القُرُونِ الأَخِيرَةِ مِنَ العَصْرِ العَبَّاسِيِّ ؛ بِتَحَكُّمِ الأَعْجَمِ في شُؤُونِ
الدَوْلَةِ وَقِلَّةِ تَشْجِيعِهِمُ للشُعراءِ ، وَبِتَوَالِيِ القِنَنِ عَلَى المَمَالِكِ الإِسْلامِيَّةِ ،
ثم أُتْعِشَ الشَعْرُ في وادِي النِّيلِ مَدَّةَ الفَاطِمِيِّينَ (٣٥٨ — ٥٧٦ هـ)
الَّذِينَ كانَ لَهُمُ بِاللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ عَنايَةٌ عَظِيمَةٌ ، وَفي عَهْدِ الأيوبيِّينَ

(٥٧٦ — ٦٥٠ هـ) الذين راجت في عهدهم القصير فنون العلم والأدب ، وازدهرت المدنية .

وفي هذا العهد نشأ البهاء زهير ، ووَسَّعَ شعرُهُ كلَّ ما أنتجت مدينة ذلك العهد من ثمرات .

قال هيار في كتابه الأدب العربي :

« إن شعر بهاء الدين زهير المهَّابِي كاتب السرِّ في الدولة المصرية ، يجعلنا ندرك ما بلغه لسان العرب من المرونة والاستعداد للتعبير عن ألوف من دقائق العواطف التي صقلتها مدينة خلفاء صلاح الدين الزاهية » .

وفي ترجمة ابن خلكان لبهاء زهير ما يدلُّ على أن شعرَ بهاء الدين زهير كان مجموعاً في حياته متداولاً بأيدي الناس . قال ابن خلكان في تلك الترجمة :

« وشعره كله لطيفٌ ، وهو كما يقال السهل الممتنع ، وأجازني رواية ديوانه ، وهو كثير الوجود بأيدي الناس . . . الخ » .

وفي النسخ الخطيَّة الموجودة بدار الكتب المصرية من هذا الديوان ما يدلُّ على أن بعض تلامذته جمع شعره وزاد فيه على

ما في ديوانه . في آخر صحيفة من نسخة خطية (رقمها ٢٠٥١
أدب) مانصه :

« قال جامع هذا الديوان ، وهو تلميذ الشيخ : هذا آخر
ما وجدت من شعر أبي الفضل زهير بن محمد بن علي المهدي رحمه
الله وأثابه الجنة بمنه وكرمه » .

وفي هذه النسخة مقدمة جاء فيها :

« كل ما كتبت في هذا الديوان وقلت قال رحمه الله ، فإني
كتبتُه بعد موته رحمه الله بدمشق الحروسة حماها الله تعالى
في جمادى الأولى من شهر سنة سبع وستين وستائة ولم أسمعه
منه » اهـ .

وتوجد نسخة خطية أخرى أولها :

« أمّا بعد حمد الله على مزيد آلائه ، وشكره على ما تفضل
به من جزيل جزائه » و بعد كلام : « أحببت أن أجمع ما وجدت
من كلامه مستعيناً بالله » . كتبت هذه النسخة سنة ١٠٠٢ وليس
فيها ما يدل على اسم جامعها إلا أن بآخرها : « من نعم الله على
العبد الفقير محمد بن محمد اليماني » . وورد في طبعة پلهر ، التي سيأتي
ذكرها ، ببعض الهوامش : « أن الذي جمع ديوان بهاء الدين

زهير بعد وفاته هو شرف الدين ، وأن ذلك مذكور في نسخة
حسنة موجودة بمكتبة أكسفورد ، عليها اعتمد الطابع في التصحيح .
وشرف الدين هذا هو أبو العباس أحمد بن محمد بن أبي الوفاء
ابن خطاب المعروف بابن الخلاوي الموصلي الأصل الدمشقي
المولد والدار .

وقد ذكر ابن خلكان أن شرف الدين المذكور لقي زهيراً
في بلاد الشام ومدحه . وفي الديوان قصيدة أرسلها البهاء زهير
إلى شرف الدين تعزية له في أخيه سنة ٦٤١ .

وقد طبع ديوان البهاء زهير منذ عهد قديم بمصر وأعيد طبعه
مراراً ، وطبع في بيروت وغيرها . وأول طبعته طبعة حجرية
بمصر سنة ١٢٧٧ هـ وتليها طبعة حجرية أخرى سنة ١٢٧٨ هـ بمصر .

وطبع هذا الديوان بكمبرج سنة ١٨٧٦ م في مجلدين : الأول
منهما فيه الديوان مع تعليقات وهوامش ، وفي أوّله مقدمة تشمل
على ما للشعر من منزلة سامية عند العرب ، وعلى ترجمة صاحب
الديوان . والثاني ترجمة للديوان بالإنجليزية منظومة شعراً وعليها
شروح ، طبعه أدورد هنري بالمر مدرّس اللغة العربية بمدرسة

كمبردج ، الذى قتله بعض العرب ببادية طور سينا سنة ١٨٨٢ م
أثناء الحوادث العرابية .

ويقول صاحب « اكتفاء القنوع بما هو مطبوع » : إن
ديوان البهاء زهير طبع أيضاً فى باريس سنة ١٨٨٣ م مع القراءات
المتنوعة الممتن الأصلى العربى^(١) .

كانت للشعر نهضة ، كما قلنا ، فى عهد الفاطميين فالأيوبيين ،
والبهاء زهير من أئمة النهضة الشعرية فى عصر بنى أيوب .

وعبقرية البهاء زهير فى هذه النهضة تتجلى من نواح ثلاث :

(١) ناحية الأسلوب .

(٢) « الأوزان .

(٣) « الموضوعات التى يتناولها الشعر .

الناحية الأولى ناحية الأسلوب : كان عصر البهاء زهير من

جهة اللغة شبيها بعصرنا هذا ، ففيه لهجة يستخدمها الناس فى

(١) نهى الأستاذ كارلو نالينو إلى ما فى هذا القول من الخطأ فان الذى

طبع فى باريس سنة ١٨٨٣ ليس إلا رسالة تبين ما يوجد من خلاف بين

طبعة بالمر ونسخه خطية قديمة فى مكتبة الجمعية الأسيوية بباريس .

معايشهم ومعاملاتهم ، ويعبّرون بها عن أفكارهم وعواطفهم في حياتهم اليوميّة ؛ ولم لهجةٌ أخرى لا يلجأون إليها إلا إذا عالجوا النظم أو حاولوا الإنشاء . كانت لغةُ الحياة في شقّي مظاهرها لغةً ملحونةً ، ولكنها تُسائر الحياة في حركتها وانتقالها ، وتصل بسهولة إلى أفهام العامة والخاصّة . وكانت لغةُ الشعر والكتابة لغةً مستقيمةً الإعراب تتسامى عن التبدُّل للعامة ، وتحاول أن تتصل بأساليب الشعر القديم والنثر القديم ، باعتبار تلك الأساليب قوالبَ ينبغي أن يُصَبَّ فيها شعرٌ ما يتلو من العصور ونثره . ووُجد من الشعراء والكتّاب مَنْ كان همُّه أن يزيد لغةَ القريض والإنشاء تعالياً على لغةِ العامّة : باختيار العبارات الجَزَلَة القليلة الاستعمال ، البعيدة عن الابتذال ، وبالتأنّق في تزيين الأساليب الشعرية والنثرية بالحسّنات البديعية ، التي قد يكون بعضها تقديرٌ من الجهة الصناعية ؛ لكنها بعيدة عن جمال البيان والوضوح .

أما البهاء زهير فجاء بمذهب جديد ، فجعل لغة الحياة الجارية في بساطتها ومروتها لغةً للشعر بعد تطبيقها على قواعد الإعراب وتقويم ما فيها من الأحن جهد المستطاع ؛ وجرّى على ذلك فيما كانت تجيش به نفسه وتفيض به عواطفه من فنون الشعر .

وشعر البهاء زهير كما هو مرآة صادقة لعصره ؛ بما فيه من فيض الطبع والبعد عن التكلف ، هو أيضاً مرآة لعصره من حيث اللغة والتعبير . والروحُ المصريُّ يتجلى في هذا الشاعر القوصيِّ الصعيديِّ بأكثر مما يتجلى في أيِّ شاعرٍ مصريٍّ عرفناه في القديم والحديث .

وللبهاء زهير في بعض قصائده تشوقٌ إلى الصعيد :

أَحِنُّ إِلَيْكُمْ كُلَّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ وَأَهْدِي بَكُمْ فِي يَتَقَطِّي وَمَنَامِي
فَلَا تُنْكِرُوا طِيبَ النَّسِيمِ إِذَا سَرَى

إِلَيْكُمْ فَذَلِكَ الطَّيِّبُ فِيهِ سَلَامِي

فهل عائدٌ منكم رسولي بفرحة كفرحة حُبلى بُشّرت بغلام
ويرتاح قلبي للصعيد وأهله وعيشٍ مضى لي عندكم ومُقام
وأهوى وورود النيل من أجل أنه يمرّ على قومٍ لديّ كرام

ويطول بنا القول لو أردنا أن نستقصى في البهاء زهير تفحات مصريّته في التعبير والدوق ، ودلائل ديمقراطيّته في اللغة وإن كان أرسنُ قراطيّ المنازع والأخلاق .

على أننا نذكر لذلك نماذج تُحيل على ديوانه لاستيفائها . ولا يفوتنا أن نشير إلى أن من تفحات المصرية في أسلوب البهاء

زهير؛ كثرة الحلف في شعره ، فقلما تخلو قصيدة له من يمين ،
حتى ليقول :

ووالله ما فارقتم من ملالة ووالله ما أحتاج أني أحلفُ

لعلكم قد صدكم عن زيارتي مخافة أمواه لدمي وأنواء
فلو صدق الحب الذي تدعونه وأخلصتم فيه مشيتم على الماء
وإن يك أنفاسي خشيتم لهيبتها وهالتكم نيران وجد بأحشائي
فكونوا رفاعيين في الحب مرة وخوضوا الظي نارلشوق حراء
حُرمت رضاكم إن رَضيت بغيركم

أو اعتضت عنكم في الجنان بحوراء

قلبي لديك فكيف أن تَ على البعاد وكيف قلبي؟

فيا صاحبي مالي أراك مفكراً وحتام، قل لي، لا تزال كثيلاً

قال لي العاذل تسلو قلت للعاذل تتعبُ

أنا بالعاذل أهو أنا بالعاذل أعب

ليس في العشاق إلا مَنْ يُغْنِي لِي وَأَشْرِبُ

أُحَدِّثُهُ إِذَا غَفَلَ الرَّقِيبُ وَأَسْأَلُهُ الْجَوَابَ فَلَا يُجِيبُ
وَأَطْمَعُ حِينَ أَعْطَفَهُ عَسَاهُ يَلِينُ لِأَنَّهُ غُضِنُ رَطِيبُ
وَيَحْفَقُ حِينَ يُبْصِرُهُ فَوَادِي وَلَا تَحَبُّ إِذَا رَقَصَ الطَّرُوبُ
فِيَا مَوْلَايَ قُلْ لِي أَيُّ ذَنْبٍ جَنَيْتُ لَعَلِّي مِنْهُ أَتُوبُ
حَيْبُ أَنْتَ قُلْ لِي أَمْ عَدُوٌّ ففَعَلْتُ لَيْسَ يَفْعَلُهُ حَيْبُ

أَنَا فِيمَا أَنَا فِيهِ وَعَدُولِي يَتَعَبُّ
أَنَا لَا أَصْغِي لِمَا قَا لَ فَيَرْضَى أَوْ يَغْضَبُ
يَا حَبِيبِي وَنَدِيمِي وَاللَّيَالِي تَتَقَلَّبُ
هَاتِ فِيمَا نَحْنُ فِيهِ وَدَعِ الْعَاذِلَ يَتَعَبُ

أَرَى قَوْمًا بُلِيَتْ بِهِمْ نَصِيْبِي مِنْهُمْ نَصِيْبِي
فَمِنْهُمْ مَنْ يُنَاقِضُنِي فَيَكْذِبُ لِي وَيَحْلِفُ بِي
وَيُلْزِمُنِي بِتَصَدِيقِ الَّذِي قَدْ قَالَ مِنْ كَذْبِ
وَذُو عَجْبٍ إِذَا حَدَّثَ تَ عَنْهُ جِئْتُ بِالْعَجَبِ

وما يدرى بحمد الله به ما شعبان من رجب
وما أبصرتُ أحقَ مند ه في عجم ولا عرب
وأحقُّ قد شقيتُ به بلا عقل ولا أدب
فلا ينفكُ يتبعني وإن أمعتُ في الهرب
كأنِّي قد قتلتُ له قتيلاً فهو في طلي
لأمرٍ ما صحبهم فلا تسأل عن السبب
يحسنُ عقلنا أنا نصيدُ الباز بالخرَب (١)
وكنا قد ظننا الصدف ر (٢) عند النقد كالذهب
فلم نظفره بحاجتنا وأشفينا على العطب
رجعنا مثل ما رُحنا ولم نرُح سوى التعب

وزائرة زارت وقد همم الدجى وكنت لميعاد لها مترقباً
فما راعني إلا رَخم كلامها تقول حبيبي قلت أهلاً ومرحباً
فتبَّلت أقداماً لغيري ما مشت ووجهاً مصوناً عن سواي محجباً

(١) الحرب (بفتحين) : ذكر الجباري ، والجباري طائر معروف ، وهو على شكل الأوزة برأسه ، وبطنه غبرة ولون ظهره وجناحيه كلون السماء غالباً . وهو من الطيور الضعيفة ، ومن أمثالهم : « ما رأينا صقراً يرصد خرب » يضرب للشريف يحاول أن يقهره الوضع .
(٢) الصفر : نوع من النحاس .

ولم تر عيني ليلةً مثلَ ليلتي فياسهري فيها لقد كنتَ طيبًا
سأشكر كلَّ الشكرِ إحسانَ محسنٍ
تَحَيَّلَ حتى زارني وتسببًا
حبيبٌ لأجلي قد تَعَيَّ وزارني وما قيمتي حتى مشى وتعذَّبًا

كَمَ ذَا التَّصَاغُرِ وَالتَّصَابِي	غَالَطْتَ نَفْسَكَ فِي الْحِسَابِ
لَمْ يَبْقَ فِيكَ بَقِيَّةٌ	إِلَّا التَّعَلُّلُ بِالْخَضَابِ
لَا أَقْضِيكَ مَوَدَّةً	رُفِعَ الْخَرَجُ عَنِ الْخَرَابِ
مَا الْعَيْشُ إِلَّا فِي الشَّبَابِ	بِ وَفِي مُعَاشَرَةِ الشَّبَابِ
وَلَقَدْ رَأَيْتُكَ فِي النَّقَابِ	وَذَاكَ عُنْوَانَ الْكِتَابِ
وَسَأَلْتُ عَمَّا تَحْتَهُ	قَالُوا عِظَامٌ فِي جِرَابِ
وَسَمِعْتُ عَنْكَ قَضِيَّةً	سَارَتْ بِهَا أَيْدِي الرَّكَّابِ
هَذَا وَكَمْ مِنْ وَقْفَةٍ	لَكَ فِي الْأَرْقَةِ لِلْعِتَابِ
وَالْيَوْمَ قَالُوا حُرَّةً	سِتَّ الْحَرَائِرُ فِي الْحِجَابِ
وَأَرَدْتُ أَنْطِقُ بِالْجَوَابِ	بِ فَلَمْ يَكُنْ وَقْتُ الْجَوَابِ
يَاهُذِهِ ذَهَبَ الصَّبَا	قَالِي مَتَى هَذَا التَّصَابِي
مَا هَذِهِ شِيمُ الْخِرَا	ئِ لَا وَلَا شِيمُ الْقِحَابِ

لا تطرحُ خامِلَ الرجالِ فقدُ تحتاجُ يوماً إلى كِفائِتهِ
فاليكُ في التردِّ وهو محتقرُ خيرُ من الشيشِ عند حاجتهِ (١)

يُعاهدني لا خاتني ثم ينكثُ وأحلفُ لا كلمته ثم أحنثُ
وذلك دأبي لا يزالُ ودأبه فيا أيها الناس اسمعوا وتحدثوا
أقول له صلي، يقول نعم غداً ويكسر جفناً هازناً بي ويعبثُ
وما ضرَّ بعضَ الناس لو كان زارني

وكنّا خلوناً ساعةً نتحدّثُ
أمولاي إني في هواك معذبٌ وحتّام أبقى في العذاب وأمكثُ
فخذمرة وروحي تُرْحني ولم أكن أموت مراراً في النهارِ وأبعثُ

صديقٌ لي سأذكره بخيرٍ وأعرفُ كنه باطنه الخبيثا
وحاشا السامعين يُقال عنه وباللّٰه اكنتموا هذا الحديثا

مولاي من سكر الدلال عبيُّ تَ والسكرانُ عابثُ
ونكثت عهداً في الهوى ماخلتُ أنك فيه ناكثُ

(١) والبيت في طبعة بلبر هكذا :

فالين في البرد وهو محتقر خير من اليبس عند حاجته

لك لا أشكُ قضيّةً أنا سائلٌ عنها وباحثٌ
عَتَبَ الحبيبُ فلم أجِدْ سبباً لذلك العَتَبِ حادثٌ
واليوم لى يومان لم أره وهذا اليوم ثالثٌ
ما كنتُ أحسب أنه ممن تُغيّره الحوادثُ
وَيَلِدُ لى العَتَبُ الذى صِدَقُ الودادِ عليه باعثُ

وعائِدٍ هو سقمٌ لكلّ جسمٍ صحيحٍ
لا بالإشارة يدري ولا الكلام الصريح
وليس يخرج حتى تكاد تخرج رُوحى

وغادِةٌ بوصلها مُساجِمَةٌ تحفظُ ودّى مثلَ حفظِ الفاتحة
وفتٌ بوعدٍ ثم قامت رائحةً فيا صحابى فى الخطوب الفادحة
هَبِكُمْ رَحِمْتُمْ لى نفساً طافه هَبِكُمْ أعنتم بدموعٍ سافه
ما تفعلُ الشكلى بنوح النأحه

أنتك وإن كانت كثيرًا تأخرت فإنك تفعو عن كثير وتصفح

أيها الغافل الذى ليس تجدى كثرة اللوم فيه والتوبيخ

إنها غفلة لك الويل منها مارواها الرواة في التاريخ
وكما قيل هبْ بأَنَّكَ أعمى كيف تخفى روائح البطح

وحيثما كنتَ كنتَ مولىً وحيثما كنتُ كنتُ عبدكُ

ويا ليت عندى كلَّ يومٍ رسولكم

فأسكنه عيني وأفرشه خدي
وإني لأرعاكم على كلِّ حالٍ
وإنكم أتمُّ أعزُّ الورى عندى
عليكم سلامُ الله والبعْدُ بيننا
وبالرغمِ مني أن أسلمَ من بعد

بحق الله متَّعني من وجهك بالبعد
فما أشوقني منك إلى الهجران والصد
فما تصلح للهزل ولا تصلح للجد
وماذا فيك من ثقلٍ وماذا فيك من بر
فلا صبحت بالخير ولا مسيت بالسعد

وليلةٍ ما مثلها قطُّ عهدٍ مثل حشا العاشق باتت تتقد

طلبتُ فيها مُؤنِّسًا فلم أجدُ بتُّ أقالِيبها وحيداً منفردُ
طالتُ فأماً صُبْحها فقد فُقدُ فتحبَلُ المرأةُ فيها وتلدُ

ووعدتني يومَ الحُميدِ س فلا الحُميس ولا الأحدُ
وإذا اقتضيتُك لم ترد عن قول إبي والله غدُ
فأعدُّ أياماً تمَّ رَ وقد سَجَّرتُ من العدِّ
وتقول أوصيت الخطيب بَ فهل نَفَّوه من البلدِ
وإذا أتكت على الخطيب بَ فما أتكت على أحدِ

توقَّ الأذى من كل نذلٍ وساقطٍ فكم قد تأذى بالأراذلِ سيِّدُ
ألم تر أن الليثَ تُؤذيه بقَّةُ ويأخذ من حدِّ المَهْمَدِ مبردُ

هذه أوَّل حاجاتي إليكا وبها أعرف مقداري لديكا

سيِّدي قلبي عندك سيِّدي أوحشتَ عبدك
سيِّدي قل لي وحدد خي متى تُنجز وعدك
أترى تذكرُ عهدِي مثل ما أذكر عهدك

أَمْ تُرَى تَحْفَظُ وَدَى مِثْلَ مَا أَحْفَظُ وَدَكَ
قُمْ بِنَا إِنْ شِئْتَ عِنْدِي أَوْ أَكُنْ إِنْ شِئْتَ عِنْدَكَ
أَنَا فِي دَارِي وَحَدِي فَتَفْضَلُ أَنْتَ وَحَدَكَ

أَيْنَ مَوْلَايَ يَرَانِي وَدَمْعِي فَوْقَ خَدَيَّ

وَجَلِيسِ حَدِيثِهِ لِمَسْرَاتِ طَارِدُ
مِثْلُ لَيْلِ الشِّتَاءِ فَهَـ وَثَقِيلُ وَبَارِدُ

فَلَا تُرْخِصُوا وَدَاً عَلَيْكُمْ عَرَضْتُهُ فَيَارِبَّ مَعْرُوضٍ وَلَيْسَ بِكَاسِدِ
وَحَقِّكُمْ عِنْدِي لَهُ أَلْفُ طَالِبٍ وَأَلْفُ زُبُونٍ يَشْتَرِيهِ بَرَانِدِ
إِذَا كَانَ هَذَا فِي الْأَقَارِبِ فَعَلَّكُمْ فَمَاذَا الَّذِي أَبْقَيْتُمُ لِلْأَبَاعِدِ

وَدِدْتُ بَأَنِي مَا رَأَيْتُ وَجُوهَكُمْ وَأَنْ طَرِيقًا جِئْتُكُمْ مِنْهُ مَسْدُودُ

حَدِّثُوا عَنِ طُولِ لَيْلِ بَيْتِهِ هَلْ رَأَيْتُمْ ، هَلْ سَمِعْتُمْ ، هَلْ عَهْدُ
لَا رِعَاةَ لِلَّهِ مَا أَطْوَلَهُ تَحْبَلُ الْمَرْأَةُ فِيهِ وَتَلْدُ

لنا صديقٌ سيِّئٌ فعلُهُ ليس له في الناس من حامدٍ
لو كان في الدنيا له قيمةٌ بعناه بالناقص والزائد

يا غادرين ألم يكن
ظهرت وبانت لي قضيدٌ
وحلفتم ما ختمت
يا من تبدل في الهوى
إن كان أعجبك الصدو
وأعلم بآني لا أريد
وأنا القريب فإن تغيت
يوم أخلص فيه قد
وعسك تطلب أن أع
ولقد علمت بآني

يني وبينكم عهد
تكم فما هذا الجحود؟
وعلى حياتكم شهود
يهنيك صاحبك الجديد
د كذاك أعجبنى الصدود
مد إذا رأيتك لا تريد
ر صاحبي فأنا البعيد
بي منك ذاك اليوم عيد
ود إلى هواك فما أعود
لي في الهوى خلق شديد

مولاي كن لي وحدي
وكن بقلبك عندي
لي فيك قصد جميل

فإنني لك وحدك
فإن قلبي عندك
لا خيب الله قصدك

حاشاك تُؤثرُ بُعدي ولست أُؤثرُ بُعدك
إن تنسَ عهدي فإني والله لم أنسَ عهدك
أضعتَ ودَّ محبِّ مازال يحفظُ ودَّك
مالي عليك أعتراضُ أدبٌ كما شئتَ عبدك
مولاي إن غبتَ عني واسوءَ حالِي بعدك

طلبتَ الجميعَ فماتَ الجميعُ فمن سوءِ رأيك لا إذا ولا ذ

بالله قل لي خبرك فلي ثلاثٌ لم أرك
يا أسبقَ الناسِ إلى مودتي ما أخرك
وناظري إلى الطريد ق لم يزكُ منتظرُك
بين جفوني والسكرى مذغبتَ عني مُعترُك
كيف تغيرتَ ومن هذا الذي قد غيَّرك
وكيف يامعدبي قطعتَ عني خبرك
ومن غرامي كلما لامك قلبي عذرُك
والله ما خنتُ الهوى لك الضمانُ والدرك
وحقَّ عينيك لقد نصبتَ عينيك شرُك

وحاسدٍ قال فما . أبقى لنا ولا ترك
ما زال يسعى جهده . ياطبني حتى ففرك

قد سرّني هذا الذي . بي من ضنّي إن كان سرّك
إن كان ذلك عن رضا . ك وقد علمت به فأمرّك
أو كان قصدك في الهوى . قتلى يُطيل الله عمرّك
مولاي ما أحلاك في . قتل الحبّ وما أمرّك
ته كيف شئت من الجما . ل فلست أجعل فيه قدرك

أصبحت لا شغل ولا مزرعة . مُدبّداً في صفة خاسره
وجملة الأمر وتفصيله . أصبحت لا دنيا ولا آخرة

ويأنف الغدر قلبى وهو محترق . النار والله في هذا ولا العار
وليلة الهجر إن طالت وإن قصرت . فمؤسى أمل فيها وتذكّار

وله في رثاء

يا واحداً ما كان لي غيره . بعدك وإقلاة أنصاري

يامنتهى سُؤلى وياؤمُستكى
الدارُ من بعدك قد أصبحتُ
إن كنت قد أصبحتَ فى جَنَّةِ
وقال يعاتبُ امرأةَ :

يا هذه لا تغلُطى
خدعوكِ بالقولِ المحا
أظننتِ لى قلباً على
وسمعتُ عنكِ قضيةً
نقلتُ إلى جميعهما
فمتى أردتِ شرحتها
إن كنتِ أنتِ نسيتهما
وسألتُ عنكِ فلم أجِدْ
وزعمتِ أنكِ حرّةٌ
فإذا كذبتِ فلا يكن

واللهِ مالى فيكِ خاطِرُ
لِ فصَحَّ أنكَ أمٌ عامرُ
هذى الحماقةُ منكِ صابرُ
قد سُطرتُ فيها دفاترُ
حتى كأننى كنتُ حاضرُ
لكِ بالدلائلِ والأماثرُ
فلَكم لها فى الناسِ ذا كر
لكِ فى جميعِ الناسِ شاكر
ما هذه شيمُ الحرائرِ
كذباً لكلِ الناسِ ظاهرُ

فإن متُّ فى ذا الحبِّ لستُ بأولِ
فقبَلنى ماتِ العاشقونَ كثيرُ

أنا مالى على الجفَا لا ولا البعدِ مُصْطَبَرُ
أنكرتُ مُقاتي الكرى حين عرقتها السَّهَرُ
ففسى منك نظرةٌ ربما أقنعَ النظرُ
أيها المُعرضُ الذى لا رسولٌ ولا خبرُ
وجرى منه ما جرى ليته جاء وأعتذر
كلُّ ذنبٍ كرامةٌ لمحيِّك مُعتَفَرُ

قَصَّروا عمرَ ذا الجفَا طوّلَ اللهُ عمرَكم
شَرَّفوني بزورةٍ شَرَّفَ اللهُ قدرَكم
لو وصلتم مُحَبِّبكم ما أَلذِي كانَ ضَرَّكم
مِتُّ في الحُبِّ صَبوَةً أعظَمَ اللهُ أجْرَكم

إني أدلُّ لأننى ضيفٌ ومملوكٌ وجارُ

ويا قمرَ الأفقِ عُدُّ راجعاً فقد بات في الرّوضِ عندى قمرُ
ويا ليلتى هكذا هكذا وباللّهِ باللّهِ قَفْ يا سَحَرُ
خَلَوْنَا وما بيننا ثالثُ فأصبح عند النسيمِ الخبرُ

أثرت الهوى ثم تبكى أسى فنك الرياحُ ومنك المطرُ

لى حبيبٌ لا يُسمّى وحديثٌ لا يُفسَّرُ
آه لو أمكننى القو لُ لعلّى كنتُ أُعذَّرُ
لستُ أرضى لحبيبي أنه للناس يُذكَرُ
وهو معروفٌ ولكن هو معروفٌ مُنكَرُ
هُوَ ظنّي فإذا ما سُمته الوصلَ تَنَمَّرُ
فقرى دمعى يجرى ولسانى يَتَعَمَّرُ
سيدي لا تُطعِ الـ واشي وإن قال فأكثرُ
فحديثي غيرُ ما قد ظنّه الواشي وقَدَّرُ
إن ذنب العَدْرِ في الحبِّ لَدَنبٌ لا يُكْفَرُ
طالت الشكوى وملّ السمعُ مما يتكرَّرُ
واقضى عمري وحالى هو حالى ما تَغَيَّرُ

أرْحني منك حتى لا أرى مُنظَرَكَ الوَعْرَا
فقد صرتُ أرى بُعْدَكَ عني الراحةَ الكبرى
فما تنفعُ في الدنيا ولا تشفعُ في الأخرى

لَيْسَ يَشْفِي مَا بَقَلِي مِنْكُمْ غَيْرُ حَضُورِي
إِنْ خَطَبَ الْبَعْدَ عَنْكُمْ لَيْسَ بِالْخَطْبِ الْيَسِيرِ

وَلَيْسَ اعْتِمَادِي إِلَّا عَلَيْكَ فَلَا تُخْلِنِي مِنْ جَمِيلِ النَّظَرِ

يَا رَوْضَةَ الْحَسَنِ صَلِي فَمَا عَلَيْكَ ضَيْرُ
فَهَلْ رَأَيْتِ رَوْضَةَ لَيْسَ بِهَا زَهَيْرُ؟

وَصَاحِبِ جَعَلْتُهُ أَمِيرِي أَسْكَنْتَهُ فِي دَاخِلِ الضَّمِيرِ
أَوْدَعْتَهُ الْخَفِيَّ مِنْ أُمُورِي فَكَانَ مِثْلَ النَّارِ فِي الْبَحُورِ
صَحْبَتُهُ وَلَمْ يَكُنْ نَظِيرِي قَدَّمْتُهُ وَهُوَ يَرِي تَأْخِيرِي

وَيَوْمَ سُرُورِي يَوْمَ أَرَاكَ لِأَنِّي بَوَجْهِكَ اسْتَبَشَرُ

وَتَرَانِي بَاكِئًا مَكْتُوبًا وَتَرَاهُ ضَاحِكًا مُسْتَبَشِرًا
بَعْضُ مَا أَلْقَاهُ مِنْهُ أَنَّهُ لَا يَزَالُ الدَّهْرَ بِي مُسْتَهْتِرًا

وافترضى فيه ما أطيبه كان ما كان ويدرى من درى

أوحشنى والله يا مالكى قطعتُ يومى كله لم أرك

وأحق ذى لحيه كبيرة منتشرة
طلبتُ فيها وجهه بشدة فلم أزه
تبا لها من لحيه كبيرة محتقرة
مضحكة ما كان قطُّ مثلها لمسخرة
فلومضى السوق بها وزفها بالمزمره
لحصلت له مغل ضيعة موفرة

لكم عذرکم ، أتم سمعتم فقلتم ومحتمل ما قد سمعتم وجائز

قالوا فلان قد غدا تائبا واليوم قد صلى مع الناس
قلت متى ذاك وأنى له وكيف ينسى لذة الكاس
أمس بهذى العين أبصرته سكران بين الورد والآس
ورحت عن توبته سائلا وجدتها توبة إفلاس

يا مانعاً حُؤَ الرضى وباذلاً مُرّاً السخط
حاشاك أن ترضى بأن أموت فى الحب غلطاً

يا كثيرَ الجميلِ مثلك مولى يشترينى جميله ويبيعُ

ملائم فؤادى فى الهوى فهو مُترعُ
ولا كان قلبٌ فى الهوى غير مترعِ
ولا عاذلى يَنفك عني إصبعاً
وقد وقعت فى رُزّة الحب إصبعى

أرى قصده أن يقطع الوصل بيننا
وقد سلّ سيفَ اللحظ واللحظ قاطعُ
فإن تَتَفَضَّلْ يا رسولى قتلْ له
محبك فى ضيقٍ وحلمك واسعُ
فوالله ما ابتلت لقلبي غلّةً
ولا نَشَفْتُ منى عليه المدامعُ

فلا تُنكروا مني خضوعاً علمتم
فما أنا في شيء سوى الحب خاضع

فوق خديّ لنا وردة فوق الصّفه
ولثمت إكراماله وجه الرسول وكفه

دخلت مصر غنيّاً وليس حالي بخافي
عشرون حمل حرير ومثل ذلك نصاب
وجملته من لآل وجوه شفاف
ولي ممالك ترك من الملاح النظاف
فرحت أبسط كفي وبالجزيل أ كافي
وصرت أجمع شملي بسالف وسلاف
ولا أزال أواخي ولا أزال أصافي
فصار لي حرفاء كانوا تمام حرافي
وكل يوم خواف من الجدا والخراف
فبعت كلّ ثمين معي من الأصناف
وأستهلك البيع حتى طراحتي وإحافي

صَرَفْتُ ذَاكَ جَمِيعًا بِمَصْرَ قَبْلَ أَنْصِرَافِي
وَصِرْتُ فِيهَا فَقِيرًا مِنْ ثُرُوتِي وَعَفَافِي
وَذَا خُرُوجِي مِنْهَا جَوْعَانٌ عُرْيَانٌ حَافِي

تَسَائِلُ عَنْ وَجْدِي بِهَا وَصَبَابِي قُلْتُ أَمَا يَكْفِيكَ مَوْتِي فِيكَ
وَكَانَتْ تُسَمِّنِي أَخَاهَا تَعَلَّأً قُلْتُ لَقَدْ أَفْسَدْتَ عَقْلَ أَخِيكَ

أَرْسَلْتُهُ فِي حَاجَةٍ كَلِمَاءَ هَيْئَةِ الْمَسَاغِ
فَحَرَمْتُ حَسَنَ قَضَائِهَا إِذْ لَمْ يَكُنْ يَكُونُ حَسَنَ الْبَلَاغِ
كَالْحَمْرِ يُرْسَلُ لِلْمَوَا دِيبِهَا وَتَصَعَدُ لِلدَّمَاعِ

كَمْ أَلَاقِي مِنْكَ مَا لَا أَشْتَهِي لَأَقِيَتْ حَيْنَكَ!
وَعَيُونَُ النَّاسِ تَسْتَحِ حِي وَمَا أَوْقَحَ عَيْنَكَ
لَعَنَ اللَّهُ طَرِيقًا جَمَعَتْ بَيْنِي وَبَيْنَكَ

يَا هَاجِرِي يَحِقُّ لَكَ وَجَدْتَ غَيْرِي شَعْلَكَ
وَيَا لِسَانَ الدَّمْعِ فِي شَرَحِ الْهُوَى مَا أَطْوَلَكَ

يَايَهَا السَّائِلُ عَنِّي لَا تَسَلْ عَن هَلَاكَ
بِتُّ بِلَيْلِ بَاتَهُ كُلُّ عَدُوٍّ لِي وَلَكَ

أَصْبَحَ عِنْدِي سَمَكَةٌ وَكِسْرَةٌ مُدْرَمَكَةٌ
أَرَدْتُ أَنْ أُخْضِرَهَا عَلَى سَبِيلِ الْبَرَكَةِ
تَجْعَلُهَا لِمَا يَجِيءُ بَعْدَهَا مُحْرَكَةٌ

إِذَا كُنْتَ مَشْغُولًا وَذَا يَوْمِ جُمُعَةٍ
فِي أَيَّامٍ يَوْمٍ تَكُونُ بِلا شُغْلٍ

فَعَلْتُ مَا يَلْزَمُنِي فَلَيْتَ غَيْرِي لَوْ فَعَلْتُ

وَكَنْتُ زَمَانًا لَا أَقُولُ فَعَلْتُ
لَعَمْرِي لَقَدْ عَلَّمْتُمُونِي عَلَيْكُمْ
سَيِّئَتِكُمْ بَعْدِي مِنْ يُرِيدُ قَطِيعَتِي
وَلَكِنِّي مِنْ بَعْدِهَا سَأَقُولُ
وَإِنِّي إِذَا عَلَّمْتُ فِي قَبُولِ
وَيَذَكِّرُ قَوْلِي وَالزَّمَانَ طَوِيلُ

إِنَّمَا عَيْشُ الْغَرِيبِ بِلا عِيَالٍ
كَعَيْشِ الْقَاطِنِينَ ذَوِي الْعِيَالِ

فَإِذَا جِئْتَ وَغَابَ النَّاسُ طُرًّا لَا يَهْمُهُ

ولو لا احتقارى فى الهوى لعواذلى صرّفت لهم بالى ومينى ومنهم

كلّما قلت أسترحنا جاءنا الشّيخُ الإمامُ
فاعترانا كلّنا منهُ اقتباضٌ وأحتشامُ
فهو فى المجلس فَدَمٌ ولنا فهو فِدامُ
وعلى الجملة فالشّيخُ ثقيلٌ والسّلامُ

نمّ علموه فصار يهجرنى رَبِّ خذِ الحقَّ من مُعلّمه

سَلَّمَ عَلَيَّ إِذَا مَرَرْتُ فَلَا أَقْلَ مِنَ السَّلَامِ
العُدْرُ فى كلِّ الطبا عِ فلا أَخْصُكُ بِالْمَلَامِ
ما أَكْثَرَ العُدَالَ فى وَهَى عَلَيْكَ وَفى غِرامى
هَبْنِي كَتَمْتَهُمْ هَوَا كَ فَكَيْفَ أَكْتُمْتَهُمْ سَقَامِي

يأبها الباذلُ مجهوده فى خِدْمَةِ أَفِّ لها خِدْمَةُ

إلى متى في تعبٍ ضائعٍ بدون هذا تأكل اللقمة
تسقى ومن تسقى له غافلٌ كأنك الراقص في الظلمه

برح الخفاء وقتها مني إليك بلا احتشام
لم تبق فيك بقيةٌ لالحلال ولا الحرام

خليت كل الناس ما خلاكم وقلت ما لي أحدٍ سواكم
وأتم على ما أفساكم خلقي خلقي دائماً أراكم
وكل ما أسخطني أرضاكم والله لا أفتح من يهواكم
وبعد ذا سبحان من أعطاكم

من رآني يرق لي ضائعاً في يديكم
كان ما كان بيننا وسلامٌ عليكم

لعن الله حاجه أجاتني إليكم
وزماناً أحالي في أموري عليكم
فسي الله أن يُحَا صني من يديكم

تَرَكَتْنِي يَا أَلْفَ مَوْ لَآئِ يَا أَلْفَ نِعْمَةٍ

كَمْ أَنَاسٌ أَظْهَرُوا الزُّهْدَ لَنَا قَلَّبُوا الْأَكْلَ وَأَبْدَوْا وَرَعًا
فَتَجَافَوْا عَنِ حَلَالٍ وَحَرَامٍ وَأَجْتَهَادًا فِي صِيَامٍ وَقِيَامٍ
ثُمَّ لَمَّا أَمَكَّتْهُمْ فُرْصَةٌ أَكَلُوا كُلَّ الْحَزَائِي فِي الظَّلَامِ

سَمِعَ النَّاسُ وَقَلْنَا وَفَعَلْنَا وَتَرَكَنَا
بَتُّ وَالْبَدْرُ نَدِيمِي فَسَمِعْنَا وَأَطَعْنَا
بَاتَ يَدْعُونَا التَّصَابِي وَجَعَلْنَاهُ يَقِينًا
شَكَرَ اللَّهُ لِمَنْ بَشَّرَ لِي حَيْبُ لِي مِنْهُ
فَهُوَ بَدْرٌ يَتَجَلَّى وَهُوَ غَضْبَانٌ فَلَمَّا
رَ بِالْوَصْلِ وَهَنَّا كُلُّ شَيْءٍ أُنْمَى
يَتَجَنَّى وَلَعْمَرِي جَمَعَ الْحَسْنَ وَفِيهِ
أَنْ تَلَّاقِينَا أَصْطَلَحْنَا غَيْرَ ذَلِكَ الْحَسَنِ مَعْنَى

مَنْ لَهُ مِثْلُ حَبِيبِي قَدْ حَوَى حُسْنًا وَحُسْنِي
هَاتِ حَدَّثِي وَقَلِّي مَا عَلَى الْعَاذِلِ مِنَّا
نَحْنُ لَا نَسْأَلُ عَنْهُ مَا لَهُ يَسْأَلُ عَنَّا

مَحَبَّتِي تُوجِبُ إِدْلَالِي وَأَنْتِ ذُو فَضْلٍ وَإِفْضَالِ
وَبَيْنَنَا مِنْ سَالِفِ الْوَدِّ مَا يُوجِبُ أَنْ تَسْأَلَ عَنِ حَالِي
فاجْعَلْ عَلَى بَالِكَ شُغْلِي كَمَا شُكْرُكَ لَا يَبْرَحُ عَنِ بَالِي

لَكَ يَا صَدِيقِي بَغْلَةٌ لَيْسَتْ تُسَاوِي خَرْدَلَةً
تَمْشِي فَتَحْسِبُهَا الْعِيُونَ نُو عَلَى الطَّرِيقِ مُشَكَّلَةً
وَتُخَالُ مُدْبِرَةً إِذَا مَا أَقْبَلْتَ مُسْتَعْجِلَةً
مَقْدَارُ خُطُوتِهَا الطُّو يَلِيهِ حِينَ تُسْرِعُ أُمَّلَةً
تَهْتَزُّ وَفِي مَكَانِهَا فَكَأَنَّمَا هِيَ زَلْزَلَةً
أَشْبَهَتْهَا بِلِ أَسْهَبَةٍ لَكَ كَأَنَّ بَيْنَكُمْ صِلَةً
تَحْكِي صِفَاتِكَ فِي الثَّقَا لَةِ وَالْمَهَانَةِ وَالْبَسَلَةِ

فليت شعري متى تخلو وتُنصت لي
حتى أقول قلمي منك مَلَانُ
إِيَّاكَ يَدْرِ حَدِيثًا بَيْنَنَا أَحَدُ
فهم يقولون : للحيطانِ آذَانُ
مَنْ لِي بِنَوْمِي أَشْكُو ذَا الشَّهَادَةِ
فهم يقولون : إِنَّ النُّومَ سُلْطَانُ
أستخدم الريحَ في حَمَلِ السَّلَامِ لَكُمْ
كأَنَّمَا أَنَا فِي عَصْرِي سَلِيمَانُ

تُجَدُّ صَبُوءَ فِي كُلِّ يَوْمٍ
وَتَسْكُرُ سَكْرَةً مِنْ كُلِّ دَنْ
أقول الحقَّ مالِك من صديقٍ
فلا تَعْتَبْ عَلَيَّ وَلَا تَلْمِئْنِي
نصحتك لو سحوتَ قَبِلْتَ نَصِيحِي
ولكن أنت في سُكْرِ التَّجَوُّي
ومَنْ سَمِعَ الْغِنَاءَ بِغَيْرِ قَلْبٍ
وَلَمْ يَطْرَبْ فَلَا يَلُمُ الْمَغْنِي

مرادى لو خباتك يا حبيبي
مكان النور من عيني وجفني

لست أصغى ولا أعى خلني منك خلني

إن المليح مليح يحب في كل لون

تراكم قد بدا منكم أمور ما عهدناها
كشتم بيننا أشياء قد كنا سترناها
وكم جاءت لنا عنكم أحاديث رددناها
وأشياء رأيناها وقلنا ما رأيناها
وما زلتم بنا حتى جسرنا وفعلناها
وكانت بيننا طاق فيها نحن سدناها

سئدي يومك هذا ليس يخفي عنك رسمه
قم بنا قد طلع الفجر وقد أشرق نجمه
عدنا ورد جني فينعش الميت شمه

ولدينا ذلك الضيِّدُ	ف الذي عندك علمه
ولنا ساقٍ رشيقٍ	أحورُ الطرفِ أحمه
وخوانٌ يعبقُ المسد	كُ برَّاهُ وطعمه
وأخٌ يرضيكَ منه	فضلهُ الجَمِّ وفهمه
كاملُ الظرفِ أديبٌ	شامخُ الأنفِ أشمه
حسنُ العشرةِ لا يأ	تيكَ منه ما تدمه
ومغنيٌّ زيرهُ أطر	بُ مسموعٌ وبثه
وسرورٌ ليس شيءٌ	غيرُ رؤياكُ يُتثمه
فأجبْ دعوةَ داعٍ	أنت من دنياه سهمه
فإذا جئتَ وغابَ النا	س طراً لا يُهمه

من اليوم تعارفنا	ونطوي ما جرى منا
ولا كان ولا صارَ	ولا قُلتُم ولا قُلنا
وإن كان ولا بُدَّ	من العتبِ فبالحُسنِ
فقد قيل لنا عنكم	كما قيل لكم عنا
كفي ما كان من هجرٍ	وقد ذُقمَ وقد ذُقنا
وما أحسنَ أن نرجِ	عَ للوصل كما كُننا

لا تَلْمَنِي أَوْ فُلمَنِي فيك ظلم وتَجَنَّى
لا تُسَأِبْنِي لَعْتَبٍ ما بِذا تَخْلُصُ مِنِّي
لا تَقُلْ إِنِّي وَإِنِّي ليس هذا القولُ يُغْنِي
أنا لا أسألُ عَمَّنْ لم يكن يسألُ عَنِّي
إن تَزُرْنِي فبهذا الشَّ رط أو لا لا تَزُرْنِي
فأَسْتَرِحْ بِاللَّهِ مِنْ هذا التَّجَنَّى وَأَرِحْنِي

يا كِتَاباً مِنْ حَبِيبٍ أنا مُشْتاقٌ إِلَيْهِ
جاءنِي مِنْهُ سَلامٌ سَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ

يا رَسولِي قَبْلَ الأَر ضَ إِذا جِئْتَ إِلَيْهِ
ثم عَرَّفَهُ بِأَنِّي كُنْتُ غَضَبانَ عَلَيْهِ

وفي طبعة بلور:

إِنَّ الرَضِيَّ الَّذِي بُلِيتَ بِهِ أفعالُه الكُلُّ غيرُ مَرَضِيٍّ
وكنْتُ في شِدَّةِ برؤيتِهِ كَمُسْلِمٍ في إِسارِ ذِمِّيٍّ
وبعد جَهدٍ خَلَصْتُ مِنْ يَدِهِ خَلاصَ عَظَمٍ مِنْ كَفِّ تَرَكِّيٍّ

مضى الشباب وولى ما أتفعت به وليته فارطٌ يُرَجَى تَلَا فِيهِ
أُو لَيْتَ لِي عَمَلًا فِيهِ أَسْرٌ بِهِ أُو لَيْتَنِي لَاجِرَى لِي مَا جَرَى فِيهِ
وَاحْسَرَ تَاهُ لِعُمُرٍ ضَاعَ أَكْثَرُهُ وَالْوَيْلُ إِنْ كَانَ بَاقِيَهُ كَاضِيَهُ
مَنْ مِثْلُ قَلْبِي أَوْ مَنْ مِثْلُ سَاكِنِهِ اللَّهُ يَحْفَظُ قَلْبِي وَالَّذِي فِيهِ

مولاى يا قلبى العزى زَ وِيا حَيَاتِي الْغَالِيَهُ
إِنِّي لِأَطْلُبُ حَاجَةً لَيْسَتْ عَلَيْكَ بِخَافِيهِ
أُنْعِمْ عَلَيَّ بِقُبْلَةٍ هَبَّةً وَإِلَّا عَارِيهِ
وَأَعِيدْ هَالِكًا لِأَعْدِمُهُ تَ بَعِينَهَا وَكَأَهِيَهُ
وَإِذَا أَرَدْتَ زِيَادَةً خَذْهَا وَتَمْسَى رَاضِيَهُ
فَعَسَى يَجُودُ لَنَا الزَّمَا نُ بَخْلُوةٍ فِي زَاوِيهِ
أَوْ لَيْتَنِي أَلْقَاكَ وَحَدًّا مَدَكُ فِي طَرِيقِ خَالِيهِ

قالوا كبرت عن الصبا وَقَطَعْتَ تَلَكَ النَّاحِيَهُ
فَدَعِ الصَّبَا لِرَجَالِهِ وَأَخْلَعِ ثِيَابَ الْعَارِيَهُ
وَنَعْمُ كَبِرْتُ وَإِنَّمَا تَلَكَ الشَّمَائِلُ بَاقِيَهُ
وَيَفُوحُ مِنْ عَطْفِي أَنْفَا سُنُ الشَّبَابِ كَمَا هِيَهُ

ويميلُ بي نحو الصِّبا قلبُ رقيقُ الحاشيه
فيه من الطَّرَبِ القدير سم بقیةُ في زاويه

لو تراني وحبیبی عند ما فرَّ مثلَ الظبيِّ من بين يديَّ
ومضى يعدو وأعدو خلفه وترانا قد طويْنَا الأرضَ طيَّ
قال : ما ترجعُ عني ؟ قلتُ لا قال : ما تطلبُ مني ؟ قلتُ شئ
فأنتني يحمُرُّ مني خَجَلًا وثناه التَّيهُ عني لا إلىَّ
كِدْتُ بين الناس أن أُلتمه آه لو أفلحُ ما كان عليَّ

يا أعزَّ الناس عندي وعليَّ وحبیبًا هو مني وإليَّ
ما له أصبح عني مُعرضًا

تحت ذا الإعراض من مولای شئ
يا حبيبي أين ما أعهده يا تُرى من ذا الذي زاد عليَّ
فأتيتُ إذ مرَّ ما كلمته كدت أن آكل من غيظِ يديَّ
أنا من قد متُّ في العشقِ به هنتوني ، مَيِّتُ العُشاقِ حيَّ

في هذه الأشعار وكثير غيرها مما يوجد في ديوان البهاء زهير ؛
عباراتٌ وأساليبٌ مضرِّبَتها أكثرُ من عريبتِها ، والشعراء

يَتَأَبَّوْنَ أَنْ يَسْتَعْمَلُوا مِنْذُ الْقِدَمِ ، وَحَتَّى فِي هَذِهِ الْعُصُورِ ، وَيَعُدُّونَ
ذَلِكَ تَبَدُّلاً وَضِعْفاً وَإِخْلالاً بِجَمالِ الشَّعْرِ وَجَمالِ الْبَيانِ ،
وَيُؤَثِّرُونَ لُغَةَ الشَّعْرِ فِي عُصُورِ الْعَرَبِيَّةِ الرَّاقِيَّةِ ، حَتَّى لَا تَكادُ تَفَرِّقُ
مِنْ جِهَةِ اللُّغَةِ بَيْنَ الشَّعْرِ الرَّاقِي فِي مُخْتَلَفِ الْعُصُورِ . وَلَسْتَ تَجِدُ
شاعِراً مِنَ الْمَعْدُودِينَ فِي أَيْ عَصْرٍ حَتَّى الْآنَ يَرْضَى أَنْ يَسْتَعْمَلَ
فِي شِعْرِهِ كَلِمَةً — الْيَكِّ وَالشَّيْشِ — وَلَا أَنْ يَقُولَ :

لَسْتُ أَضْغِي وَلَا أَعْيُ خَلْنِي مِنْكَ خَلْنِي

وَلَا أَنْ يَقُولَ :

سَمِعَ النَّاسُ وَقُلْنَا وَافْتَضَحْنَا وَاسْتَرْحَنَّا

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ ! هُمْ لَا يُرِيدُونَ ذَلِكَ ، بَلْ وَلَا يَقْدِرُونَ عَلَيْهِ ،
فإنَّما هُوَ السَّهْلُ الْمَمْتَنِعُ ، كما يَقُولُ ابْنُ خَلِّكان . وَلَا بَدَّ مِنْ
عَبْقَرِيَّةِ كَعْبَقَرِيَّةِ الْبَهَاءِ زَهيرِ لَتَوْفَقِ هَذَا التَّوْفِيقِ فِي إِنْشاءِ أَشْعارِ
مِنَ الطَّرَازِ الْأَوَّلِ ، يَطْرَبُ لَهَا الْخاصَّةُ ، وَلَا تَكُونُ الْعامَّةُ أَقْلًا
بِهَا طَرْبًا ، بِلِسانِ هُوَ لِسانِ التَّحاورِ ، وَلِسانِ الْبِيوْتِ وَالْأَسواقِ .
لَمْ يَكُنِ الْبَهَاءُ زَهيرِ عاجِزاً عَنِ مِجاراةِ غَيْرِهِ مِنَ الشَّعراءِ الْمُتَرَمِّمِينَ
فِي تَحْيِيرِ الْأَلْفاظِ الْعَرَبِيَّةِ ، الْمُتَأَنِّقِينَ فِي تَزْيِينِها بِالْمُحَسَّناتِ ؛ فَقدْ كانَ
رِجالاً عالِماً دَرَسَ الْأَدبَ وَالدِّينَ ، وَعَرَفَ مِنْ أَخبارِ الْعَرَبِ الْجاهِلِيَّةِ

والإسلامية ما نيم عليه شعره ؛ إذ يشير إلى الحوادث ويذكر أسماء
كثيرين من الشعراء وغير الشعراء . وأختياره لكتابة السر في عهد
الأيوبيين دليل على منزلته من الرياسة العلمية والأدبية في
ذلك العصر .

بل البهاء زهير قد سلك مسلك غيره من الشعراء في تعبيراتهم
وتفكيراتهم من مدائح . ومدائح البهاء زهير ، في غالبها ، دون
سائر فنونه الشعرية طرافة وإبداعاً ، مع أنه شاعر القصير في
عهد الأيوبيين ، كما يقول هيار . ومن أمثلة هذه المدائح :

لَكَ اللهُ مِنْ وَالٍ وَوَلِيٍّ مُقَرَّبٍ فَمَكَ لَكَ مِنْ يَوْمِ أَغْرَأَ مُحَبَّبِ
حَلَّتْ مِنَ الْمَجْدِ الْمَمْنَعِ فِي الْوَرَى بِأَرْفَعِ يَنْتِ فِي الْعَلَاءِ مُطَنَّبِ
يُقَصِّرُ عَنْ أَمْثَالِهِ كُلُّ قَيْصِرٍ وَيُغَلْبُ عَنْ أَمْثَالِهِ كُلُّ أَغْلَبِ
جَوَادٌ مَتَى تَحَلَّلُ بُوَادِيهِ تَلْقَهُ كَمَا قِيلَ فِي آلِ الْجَوَادِ الْمُهَلَّبِ
أَحَقُّ بِمَا قَالَ ابْنُ قَيْسٍ لِلْمَلِكِ وَأَوْلَى بِمَا قَالَ ابْنُ أَوْسٍ لِمُصْعَبِ
وَلَوْ شَهِدَ الْعِجْلِيُّ جَدَّوَاهُ مَا انْتَمَى

لِعِكْرِمَةَ الْقِيَاضِ يَوْمًا وَحَوْشِبِ

ومن قصيدة له يمدح بها السلطان الملك الناصر يوسف بن

محمد بن عادي بن يوسف بن أيوب :

ومذ كنتُ لم ترضَ النقيصةَ شيمتي
ومثلكُ ياباها لمثلي ويأنف
ولا أبتغي إلا إقامةَ حُرمتي
ولستُ لشيءٍ غيرها أتأسف
ونفسى بحمدِ الله نفسُ أَيْبَةٍ
فها هي لا تهفؤ ولا تتلهف
ولكنَ أطفالاً صغاراً ونسوةً
ولا أحدٌ غيري بهم يتلطفُ
أغارُ إذا هبَّ النسيمُ عليهمُ
وقلبي لهم من رحمةٍ يترجفُ
سرورى أن ييدو عليهم تنعمُ
وحزنى أن ييدو عليهم تقشفُ
ذخرتُ لهم لطفَ الإلهِ ويوسفاً
ووالله لا ضاعوا ويوسفُ يوسفُ
أُكَلِّفُ شعري حين أشكو مشقةً
كأننى أدعوه لما ليس يُؤلفُ

وقد كان معتاداً لكل تَغَزُّلٍ
تَهَيَّمُ بِهِ الْأَلْبَابُ حُسْنًا وَتُشْفَعُ
يلوح عليه في التَّغَزُّلِ رَوْقُ
ويظهرُ في الشَّكْوَى عَلَيْهِ تَكَلُّفُ
وما زال شعري فيه للروحِ راحةُ
وللقلبِ مَسْأَلَةٌ وَلِلهَمِّ مَصْرِفُ
يُنَاغِيكَ فِيهِ الظُّبِيُّ وَالظُّبِيُّ أَحْوَرُ
ويُلهيك في الغصنِ والغصنُ أَهْيَفُ
شكوتُ وما الشَّكْوَى إِلَيْكَ مَذَلَّةُ
وإن كنتُ فيها دائماً أَتَانَفُ

وله قصيدة في مدح الأمير النصير المظني ، أولها :

صَفَحًا لِهَذَا الدَّهْرِ عَنْ هَفَوَاتِهِ إِذْ كَانَ هَذَا الْيَوْمُ مِنْ حَسَنَاتِهِ
يَوْمٌ يُسَطَّرُ فِي الْكِتَابِ مَكَانُهُ كَمَا كَانَ بِأَسْمِ اللَّهِ فِي خَتَاتِهِ

ومنها :

يَا مَعْجَزَ الْأَيَّامِ قَرَعَ صَفَاتِهِ وَبُجِّمَلَ الدُّنْيَا بِحُسْنِ صِفَاتِهِ
قَوْمٌ هُمْ فِي الْبَيْدِ خَيْرُ سُرَاتِهَا حَسْبًا وَهَمٌّ فِي الدَّهْرِ خَيْرُ سَرَاتِهِ
شَرَفَ الزَّمَانُ بِكُلِّ نَدَبٍ مِنْهُمْ مُتَيَقِّظٌ وَهَبَ الْعَلَا غَفْلَاتِهِ

يَا مَنْسِكَ الْعُرُوفِ أَحْرَمَ مَنْطِقِي زَمَنًا وَقَدْ لَبَّأكَ مِنْ مِيقَاتِهِ
هَذَا زُهَيْرُكَ لَا زُهَيْرُ مَرْيَنَةَ وَا فَأَكْ لَا هَرَمًا عَلَى عِلَاتِهِ
دَعَهُ وَحَوْلِيَاتِهِ ثُمَّ اسْتَمِعَ لَزُهَيْرِ عَصْرِكَ حَسَنَ لَيْلِيَّاتِهِ
لَوَأْنَشِدَتْ فِي آلِ جَفْنَةَ أَضْرَبُوا عَنْ ذِكْرِ حَسَّانٍ وَعَنْ جَفْنَاتِهِ

ومن ذلك قوله في مدح الملك الكامل ناصر الدين أبي الفتح
محمد بن الملك العادل وذكر انتزاعه شعر دمياط من الإفريج :

بِكَ أَهْتَزَّ عِطْفُ الدِّينِ فِي حُلَلِ النَّصْرِ
وَرُدَّتْ عَلَى أَعْقَابِهَا مِلَّةُ الْكُفْرِ
وَلَيْلَةَ غَزْوٍ لَعَدُوٌّ كَأَنَّهَا
بِكثْرَةٍ مَنْ أَرْدَيْتَهُ لَيْلَةَ النَّحْرِ
فِي الْبَيْلَةِ قَدْ شَرَّفَ اللَّهُ قَدْرَهَا
وَلَا غَرَوْ أَنْ سَمَّيْتُهَا لَيْلَةَ الْقَدْرِ
سَدَدَتْ سَبِيلَ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ عَنْهُمْ
بِسَابِحَةِ دُفْمٍ وَسَانِحَةِ غُرِّ
أَسَاطِيلُ لَيْسَتْ فِي أُسَاطِيرٍ مَنْ مَضَى
بِكُلِّ غُرَابٍ رَاحَ أَفْتُكَ مِنْ صَقْرِ
(٥)

وجيشٍ كمثل الليل هَوَّلاً وهَيْبَةً
وإن زانه ما فيه من أنجمٍ زُهْرٍ
وكلّ جوادٍ لم يكن قطُّ مثله

لآل زُهَيْرٍ لا ولا لبني بَدْرِ
وبات جنودُ الله فوق ضوامرٍ
بأوضحها تغني الشراة عن الفجرِ
فلا زلتَ حتى أيدَ الله حزبه

وأشرق وجهُ الأرضِ جذلانَ بالنصرِ
كفى الله دِمِياطَ المكاره ، إنها
لَمِنْ قِبَلَةِ الإسلامِ في موضعِ النحرِ
وما طاب ماء النيلِ إلا لأنه
يَحُلُّ محلَّ الريقِ من ذلك الثغرِ

ومن قصيدة يمدح بها علاء الدين علي بن الأمير شجاع الدين
جلدك :

فيا ظبيُّ هَلَّا كان منك التفاتةٌ
ويا غصنُ هَلَّا كان فيك تَعَطُّفُ

وياحرمَ الحسنِ الذي هو آمنٌ
والبابُنا من حوله تُتخَطَفُ
عسى عطفةً للوصلِ ياواوِ صُدِّغِهِ
على فإني أعرف الواوِ تَعَطِفُ
ومن قصائده في مدح الملك السلطان الصالح نجم الدين
أيوب ، وذلك في سنة ٦٢٢ كما في طبعة پامر ، ولعلها أولى قصائده
في مدحه حين جاء من قوص إلى القاهرة واتصل به :
وعدَّ الزيارةَ طَرَفُهُ المَتمَلِّقُ
وتلاف قلبى من جفون تَنطِقُ
إني لأهوى الحسنَ حيثُ وجدتهُ
وأهيم بالقَدِّ الرشيقي وأعشقُ
وبليتي كَفَلُّ عليه ذُوَابُهُ
مثل الكئيب عليه صلِّ مُطْرِقُ
إن عَنَّفُوا ، إن سَوَّفُوا ، إن خَوَّفُوا
لا أثنى ، لا أتبى ، لا أفرقُ
ويزيدي تلقًا فأشكرُ فضله
كالمسك تَسَحُّهُ الأَكْفُ قِيَعَبِقُ

ولقد سميتُ إلى العلاء بهمة
تَقْضِي لِسَمْعِي أَنَّهُ لَا يُخْفِقُ
وسريتُ في ليلٍ كَأَنَّ نَجْمَوهُ
من فَرَطٍ غَيْرَتَهَا إِلَى تَحَدُّقِ
حَتَّى وَصَلْتُ سُرَادِقَ الْمَلِكِ الَّذِي
تَقِفُ الْمُلُوكُ بِيَابِهِ تَسْتَرْزِقُ
فَالْيَكَّ يَا نَجْمَ السَّمَاءِ فَإِنِّي
قَدْ لَاحَ نَجْمُ الدِّينِ لِي يَتَأَلَّقُ
الصَّالِحُ الْمَلِكُ الَّذِي لَزِمَانُهُ
حُسْنُ يَتِيهِ بِهِ الزَّمَانُ وَرَوْتَقُ
مَلَأَ الْقُلُوبَ خَافَةً وَحُبَّةً
فَالْبَاسُ يُرْهَبُ وَالْمَكَارِمُ تُعْشَقُ
فَعَدَّتْ حَتَّى مَا بِهَا مَتَظَلَّمٌ
وَأَنْتَ حَتَّى مَا بِهَا مُسْتَرْزِقُ
يَا مَنْ رَفَضْتُ النَّاسَ حِينَ لَقِيْتُهُ
حَتَّى ظَنَنْتُ بِأَنَّهُمْ لَمْ يُخْلِقُوا

قَيْدَتْ فِي مِصْرٍ إِلَيْكَ رِكَابِي
غَيْرِي يُغْرَبُ تَارَةً وَيُشْرِقُ
وَحَلَّتْ عِنْدَكَ إِذْ حَلَّتْ بِمَعْقِلِ
يُلْقَى إِلَيْهِ مَارِدٌ وَالْأَبْلَقُ
وَيَبَيِّنُ الْأَقْوَامُ أَنِّي بَعْدَهَا
أَبْدَأُ إِلَى رُتَبِ الْعُلَا لَا أَسْبَقُ
فُرُزْتُ مَا لَمْ يُرْزَقُوا وَنَطَقْتُ مَا
لَمْ يَنْطِقُوا وَلَحِقْتُ مَا لَمْ يَلْحَقُوا

وقال يمدح الملك الناصر صلاح الدين بن الملك العزيز محمد :

عَرَفَ الْحَيْبُ مَكَانَهُ فَتَدَلَّلَا وَقِنَعْتُ مِنْهُ بِمَوْعِدٍ فَتَعَلَّلَا
وَأَتَى الرَّسُولُ فَلَمْ أَجِدْ فِي وَجْهِهِ بِشْرًا كَمَا قَدْ كُنْتُ أَعْبُدُ أَوْلَا
فَقَطَعْتُ يَوْمِي كُلَّهُ مَتَفَكَّرًا وَسَهَرْتُ لَيْلِي كُلَّهُ مُتَمَلِّلًا
وَأَخَذْتُ أَحْسَبُ كُلَّ شَيْءٍ لَمْ يَكُنْ

متحرِّكًا فِي فِكْرَتِي مُتَخَيِّلًا

فَلَعَلَّ طَيْفًا زَارَ مِنْهُ فَرَدَّهُ سَهْرِي فَعَادَ بَغِيضِهِ فَتَقَوَّلَا
وَعَسَى نَسِيمٌ بَتُّ أَكْتَمُ سِرِّنَا عَنْهُ فَرَّاحٌ يَقُولُ عَنِّي قَدْ سَلَا
وَلَقَدْ خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ أَمَالَهُ غَيْرِي، وَطَبِعَ الْغَصْنَ أَنْ يَتَمَيَّلَا

وأظنه طلبَ الجديدَ وطالما عتقَ القميصَ على أمرى فبتدلاً
أهوى التذللَ في الغرامِ وإنما يَأبَى صلاحَ الدين أن أتدلاً
مهَّدتُ بالغزلِ الرقيقِ لمدحه وأردت قبلَ الفروض أن أتفلاً
يا مَنْ مديحى فيه صدقُ كلُّه فكأنما أتلو كتاباً مُنزلاً
يا مَنْ ولأنى فيه نصٌّ بينُ والنصُّ عند القوم لن يُتاوَّلاً

ولعل البهاء زهيراً كان يشعر بما يكتنف مذهبه الجديد في الشعر من تنقيص خصومه ، ومن ضعف الأذواق التي أفسدها التكلف عن تذوقه ؛ لذلك كان يسلك في الشعر الرسمي — شعر المديح — المذهب القديم غالباً ؛ ويظهر عليه ، في كثير من الأحيان أنه يحاول غير مافى طبعه ، حتى إذا هتفت بالشعر عواطفه ، عاد إلى مذهبه السهل البسيط ، الخالى من التصنع ، القريب من الفطر . ولمذهب البهاء زهير خصوم ، نجد صدَى أحكامهم في قول صاحب كتاب « مرآة الجنان وعبرة اليقظان » لليافعى النينى المتوفى سنة ٧٦٨ :

« قال ابن خلكان : وكل شعره لطيف ، وذكر شيئاً منه في تاريخه ، ولكن للاختصار والتخفيف لم أكتب شيئاً منه ولا أعجبني ولا قوَى عزيمى الضعيف » .

لكن لمذهب البهاء زهير مریدون كثيرون يرون شعره لطيفاً من السهل الممتنع ، كما نقلنا عن ابن خلكان .
ويرى بلمر ، في مقدمته لديوان شاعرنا ، أن عصر البهاء زهير كان أكثر العصور صلةً بين الثقافة العربيّة وثقافة الغرب ، بسبب الحروب الصليبية وما تبعها من استقرار مملكة عربيّة في فلسطين زمنًا . ويقول : إن شعر البهاء زهير يُشابه الشعر الأوربيّ ، وأكثر أفكاره تُحاذي أفكار الشعراء الإنجليز في القرن السابع عشر .

الناحية الثانية من نواحي عبقرية البهاء زهير في النهضة الشعرية — ناحية الأوزان .

أسلفنا أنه كانت في عهد البهاء زهير أنتشرت أوزانُ التوشيح الآتية من الأندلس ؛ وذلك لا بدّ أن يكون نَبّه الشعراء إلى فنّ من الألحان الشعرية جديد ، فأهدت الفطر الموسيقيّة إلى اختيار البحور اللطيفة والأوزان الموفورة الحظّ من الموسيقى ومن التأثير . وهذا شأن البهاء زهير ؛ فإننا نجد في غير شعر المديح قلما يركنُ إلى غير الأوزان الخفيفة . يقول :

هو حظي قد عرفته لم يحل عما عهدته
فإذا قصر من أهواؤه في الود عذرتة
غير أني لي في الحب طريق قد سلكته
لو أراد البعد عني نور عيني ما تبعته
إن قلبي وهو قلبي لو تجنى ما صحبته
كل شيء من حبي ما خلا العذر احتملته
أنا في الحب غيور ذلك خلقي لا عدمته

وقال دُوَيْبِت :

قد راح عذولي ومثل ما راح أني
بالله متى تقضم العهد متى
ماذا ظنني بكم وماذا أمل
قد أدرك في سؤله من سمياً

هبّ النسيمُ عليلاً وهو النسيمُ الصحيح
وطاب وقتك فانهض فالآن طاب الصُّبُوح
وخذ عن الكأس نوراً به يضيء الفسيح

مِنْ قَهْوَةٍ طَابَ مِنْهَا طَعْمٌ وَلَوْنٌ وَرِيحٌ
فِي ذَنْهَا وَهِيَ رَاحٌ وَفِي الْحَشَا وَهِيَ رُوحٌ

يَا مُعْرِضًا مُتَجَنِّيًا حَاشَاكَ يَا عَيْنِي وَرُوحِي
لَمْ تَدْرِ مَا فَعَلَ الْبَكَاءُ عَلَيْكَ بِالْجَفْنِ الْقَرِيحِ
وَجَرَحَتْ قَلْبِي بِالْجَفَا فَاهِ لِلْقَلْبِ الْجَرِيحِ
قُبِّحَتْ فِيَّ بِمَا فَعَلْتَ وَلَسْتَ مِنْ أَهْلِ الْقَبِيحِ
إِنْ كُنْتَ مِنْ مَسْتَرِيحٍ حَالَتُ مِنْكَ بِمَسْتَرِيحِ
فَمَتَى أَفُوزُ بِنَظْرَةٍ مِنْ وَجْهِكَ الْحَسَنِ الْمَلِيحِ
لَكَ مِنْ ضَمِيرِي مَا عَمِلْتُ بِهِ مِنْ الْوَدِّ الصَّرِيحِ
وَكَذَلِكَ أَنْتَ فَسَلْ ضَمِيرِي فَهُوَ يَشْهَدُ بِالصَّحِيحِ

يَا فَاعِلَ الْفَعْلَةِ الَّتِي أُشْتَهَرْتُ لَمْ تَجْرِ فِي خَاطِرِي وَلَا خَلْدِي
فَعَلْتَهَا بَعْدَ عِفَّةٍ وَتَقَى قِيَالَهَا سُبَّةً إِلَى الْأَبَدِ
هَذَا وَأَنْتَ الَّذِي يُشَارُ لَهُ لَا عَتَبَ مِنْ بَعْدِهَا عَلَى أَحَدٍ

حَبِيبِي تَأَنَّهُ جِدًّا أَطَالَ الْعَتَبَ وَالصَّادًّا

حَمَانِي الشَّهْدَ مِنْ فِيهِ وَخَلِي عِنْدِي الشَّهْدَا
وَهِيْفَاءَ كَمَا تَهْوَى تُرِيكَ التَّقْدَّ وَالْحَدَا
وَتُشْجِيكَ بِالْحَارِ تُذِيبُ الْجَلْمَدَ الصَّلْدَا
وَلَقِظٍ يُوجِبُ الْغَسْلَ عَلَى السَّامِعِ وَالْحَدَا
جَزَى الرَّحْمَنَ شِعْبَانًا تَقْصَى الشُّكْرَ وَالْحَدَا
وَإِنْ عَشْنَا لَشَوَالٍ أَعْدْنَا ذَلِكَ الْعَهْدَا

قَدْ أَتَانَا الطَّبَقُ الْمَدَّ أَنْ بِالْوَرْدِ النَّضِيدِ
غَيْرَ أَنِّي لَا أَحِبُّ الِ وَرَدَّ إِلَّا فِي الْخُدُودِ
وَأَتَانِي مِنْكَ شَعْرٌ كُلُّ بَيْتٍ بِقَصِيدِ
كَامِلُ الْحَسَنِ فَمَا أَعَّ نَاهُ عَنِ حَسَنِ النَّشِيدِ

في رثاء:

أَمْسَيْتَ فِي قَعْرِ لَحْدِ وَرُحْتُ مِنْكَ بِوَجْدِ
وَعَشْتُ بَعْدَكَ يَا مَنْ وَدِدْتُ لَوْ عَشْتُ بَعْدِي

في هجو:

لَعَنَ اللَّهُ صَاعِدًا وَأَبَاهُ فَصَاعِدًا

وَبَنِيهِ فَنَازِلًا وَاحِدًا ثُمَّ وَاحِدًا

جاء الرسول مُبَشِّرِي منها ببيعادِ الزيارَةِ
أهدى إلى سلامِها وأتى بخاتِمِها أمارَةَ
وأشار عن بعض الحديدِ بثِ وحبِّدا تلك الإِشارةَ
إن صحَّ ما قال الرسو ل وهبته رُوحى بِشارةَ

حبِّدا دُورٌ على النبي لي وكاساتُ تدورُ
ومسراتُ تموج الأُر ضُ منها وتمورُ
وقصورُ ما لعيشِ نلته فيها قُصورُ
كم بها قد مرَّ لي أَسْتد تغفر الله سُرورُ
كلُّ عيشٍ غيرَ ذلك ال عيشِ في العالمِ زورُ
منزلٌ ليس على الأُر ضِ له عندى نظيرُ

وجاهل أصبح لي عائباً قلت على العينين والرأسِ
أراه قد عرضَ لي عِرضَه أشهدكم يا معشرَ الناسِ

دعوني وذاك الرِّسَا فوجِدِي به قد فشا
حَلَالًا حَلَالًا له يُعَذِّبُنِي كَيْفَ شَاءَ
سَرَّتْ خَمْرَةُ الرِّيقِ فِي مَعَاظِفِهِ فَأَتَشَى
فِيَا مَشَقَّ ذَاكَ الْقَوَا بِمِ وَيَاطَى ذَاكَ الْحَشَا
مَشَى لِي فِي خُفِيَةِ فَيَا جَبْدَا مَنْ مَشَى
وَلَيْسَ عَجِيبًا بَأَن تَرَى الظَّبِيَّ مُسْتَوْحِشًا

مَالِي أَرَاكَ أَضَعْتَنِي وَحَفِظْتَ غَيْرِي كُلَّ حِفْظِ
مَتَهَتَّكَ فَإِذَا حَضَرَ تَ تَطَلُّ فِي نُسْكَ وَوَعِظِ
فَطَّأَ عَلَيَّ وَلَمْ تَكُنْ يَوْمًا عَلَيَّ غَيْرِي بِفِظِ
هَذَا وَحَقَّ اللَّهُ مِنْ نَكَدِ الزَّمَانِ وَسُوءِ حَظِّي

مَائِدَةٌ مُنَوَّعَةٌ وَقَهْوَةٌ مَشَعْمَةٌ
وَسَادَةٌ تَرَاضَعُوا كَأَسِّ الْوَدَادِ مُتَرَعَةٌ
وَلَا يَزِيدُونَ عَلَيَّ ثَلَاثَةٌ أَوْ أَرْبَعَةٌ
فَالْيَوْمُ يَوْمٌ لَمْ يَزَلْ يَوْمٌ سَكُونٌ وَدَعَةٌ
فِيَا أَخِي كُنْ عِنْدَنَا بَعْدَ صَلَاةِ الْجُمُعَةِ

ثَانَهُ مَا أَصْلَفَهُ وَيَحِ قَلْبِ أَلِفِهِ
كَادَ أَنْ يُتْلَفَهُ لَيْتَهُ لَوْ أَتْلَفَهُ
أَيُّ رَوْضِ زَاهِرٍ لَمْ أَصِلْ أَنْ أَقِطَفَهُ
وَقَضِيبِ نَاعِمٍ لَمْ أُطِقْ أَنْ أَعْطِفَهُ

تَعِيشُ أَنْتِ وَتَبَقَى أَنَا الَّذِي مَتُّ عِشْقَا
حَاشَاكَ يَا نَوْرَ عَيْنِي تَلَقَى الَّذِي أَنَا أَلْتَمَى
وَلَمْ أَجِدْ بَيْنَ مَوْتِي وَبَيْنَ هَجْرِكَ فَرَقَا
يَا أَنْعَمَ النَّاسِ قُلُوبِي إِلَى مَتَى فَيْكَ أَشْقَى

أَحِبَابِنَا حَاشَاكُمْ مِنْ غَضَبٍ أَوْ حَنْقٍ
أَحِبَابِنَا لَا عَاشَ مَنْ يُغْضِبُكُمْ وَلَا بَقِيَ
هَذَا دَلَالٌ مِنْكُمْ دَعُوهُ حَتَّى نَلْتَقَى
وَاللَّهِ مَا خَرَجْتُ فِي حَبِي لَكُمْ عَنْ خُلُقِي
وَمَا بَرَحْتُ فِي سُبُو رِ فَضْلِكُمْ تَعَلَّقِي
وَيَلَاهُ مَا يَلْقَاهُ قَدْ بِي مِنْكُمْ وَمَا لَقِي
إِنْ لَمْ تَجُودُوا بِالرَّضَى فَبَشِّرُوا قَلْبِي الشَّقَى

وَإَخْجَلْتِي مِنْكُمْ إِذَا
أَكَادُ أَنْ أُغْرِقَ فِي
مَا حِيلْتِي فِي كَذِبٍ
عَتَبْتُمْ وَأَحْرَقِي
دَمْعِي أَوْ فِي عَرَقِي
مِنْ حَاسِدٍ مُصَدِّقٍ

وَيَحْكُ يَا قَلْبُ أَمَا قَلْتُ لَكَ
حَرَكَتَ مِنْ نَارِ الْهَوَى سَاكِنًا
وَلِي حَيْبٌ لَمْ يَدْعُ مَسْلُكًا
مَلَكَتُهُ رُوحِي وَيَالَيْتَهُ
بِاللَّهِ يَا أَحْمَرَ خَدَيْهِ مَنْ
وَأَنْتِ يَا تَرْجِسَ عَيْنِهِ كَمْ
وَيَا لَمَى مَرَشَفِهِ إِنِّي
وَيَا مَهَزَّ الْغَضَنِ مِنْ عِطْفِهِ
مَوْلَايَ حَاشَاكَ تُرَى غَادِرًا
مَا لَكَ فِي فِعْلِكَ مِنْ مُشْبِهِ

إِيَّاكَ أَنْ تَهْلِكَ فِيمَنْ هَلَكَ
مَا كَانَ أَغْنَاكَ وَمَا أَشْغَلَكَ
يُسْمِتُ بِي الْأَعْدَاءَ إِلَّا سَلَكَ
لَوْ رَقَّ أَوْ أَحْسَنَ لَمَا مَلَكَ
عَضَّكَ أَوْ أَدْمَاكَ أَوْ أَخْجَلَكَ
تَشْرِبُ مِنْ قَلْبِي وَمَا أَذْبَكَ
أَغَارُ الْمَسْوَاكِ إِذْ قَبَّلَكَ
تَبَارَكَ اللَّهُ الَّذِي عَدَّلَكَ
مَا أَقْبَحَ الْغَدَرَ وَمَا أَجْمَلَكَ
مَا تَمَّ فِي الْعَالَمِ مَا تَمَّ لَكَ

كُلُّ شَيْءٍ مِنْكَ مَقْبُولٌ
وَالَّذِي يُرْضِيكَ مِنْ تَلْفِي
وَعَلَى الْعَيْنِينَ مَحْمُولٌ
هَيْنٌ عِنْدِي وَمَبْدُولٌ

وجاهلٌ يجهلُ ما يقولُ أقواله ليس لها تأويلُ
لها فُصولٌ كلها فُصولُ كثيرُ ما يقوله قليلُ
فهي فروعٌ ما لها أصولُ كلامه تمجّه العقولُ
أتعنى حديثه الطويلُ فليته كان له محصولُ
وجمله الأمرِ ولا أُطيلُ هو الرصاصُ باردٌ ثقيلُ

ماله عني مالا وتجنّي فأطالاً
أترى ذاك دلالاً من حبيبي أم ملالاً

منزلٌ إن زرتَه لم تلقَ إلا كرمكُ
وإن تسَلَّ عَمَّنْ به لم تلقَ إلا خدَمكُ

أبا يحيى وما أعمرِ فمَنْ أنتَ أبا يحيى
فحدّثني وقلْ لي أيُّ شيءٍ أنتَ في الدنيا
من الجنِّ؟ من الإنسِ؟ من الموتى؟ من الأحياءِ؟
بعيدٌ منك أن تُفْلِحَ في شيءٍ من الأشياءِ
فلا أهلاً ولا سهلاً ولا سقياً ولا رعيّاً

ونديم بت منه ناعم البال رصيا
 جاءني يحمل كاسا قارن البدر الثريا
 قال خذها قلت خذها أنت وأشرها هنيا
 لا تزدني فوق سُكري بالهوى سكر الحميا
 عندها أعرض عني مطرق الرأس حيا
 قلت لا والله إلا هاتها كاسا زويا
 لست أعصي لك أمرا لست أعصي لك نهيا
 فسقانيها عقارا تترك الشيخ صبيا
 وتريك الغي رُشدا وتريك الرشد غيا
 لم يركن مني إليه الـ كأس أو منه إلتيا
 هكذا حتى بدا الضب ح لنا طلق الحيا
 يالها ليلة وصل مثلها لا يتها

هذه أمثلة الأوزان التي يستعملها البهاء زهير في شعره والقوافي

وفيها من اللطف وحسن النعمة شيء كثير .

وذكر بعض المترجمين للبهاء زهير أن له وزناً مختراعاً لا يخرج

العروض ، في قوله :

يا مَنْ لَعِبَتْ بِهِ شَمُولُ ما أَلْطَفَ هَذِهِ الشَّائِلُ
 نَشْوَانُ يَهْرُهُ دَلال كالغصنِ مع النسيمِ مائلُ
 لا يُمكنه الكلامُ لكن قد حَمَلَ طَرْفَهُ رسائلُ
 ما أَطيبَ وقتنا وأهنا والعاذِلُ غائبٌ وغافلُ
 عشقٌ ومَسْرَةٌ وسكرٌ والعقلُ ببعضِ ذاكِ ذاهلُ
 والبدرُ يلوحُ في قناع والغصنُ يميلُ في غلائلُ
 والوردُ على الخلودِ غَضُّ والتَّرجِسُ في العيونِ ذابلُ
 والعيشُ كما نُحِبُّ صافي والأُنسُ بما نَحِبُّ كاملُ

ويحاول العروضيون أن يجدوا لهذا الوزن مخرجا في علمهم ،
 كما فعل الدماميني في شرح الخزرجية . وليس الذي يهمننا أن
 يكون البهاء زهيراً ابتداءً أوزاناً لا يُسيغها علم العروض ؛ لكن
 البهاء زهيراً من غير شك اختار لشعره أطف الأوزان وأدناها محبةً
 إلى الذوق السليم ، وأستخرج من ذلك ما لم يكن مستعملاً في
 عهده ولا قبل عهده ولا بعده إلا قليلاً .

الناحية الثالثة — ناحية الموضوعات الشعرية .

ما وصل إلينا من شعر البهاء زهير يجمع كل ما تعرَّض له

شعراء العربيّة من فنون الشعر : كالمديح ، والهجاء ، والغزل ،
والنسيب ، والوصف ، والخمريات ، والزّناء ، والقفر .

ومديح البهاء زهير أقلُّ شعره تشبّعاً بروحه في الغالب ؛
وله فيما عدا ذلك نمطٌ خاصٌ يُخرج الموضوعات المطروقة إلى نوع
من الطرافة . وذكر يامر مثالا لذلك قوله في المشيب :

فقد انجلى ليلُ الشبا بٍ وقد بدا صُبْحُ المشيبِ
ورأيتُ في أنواره ما كان يخفى من عيوبِ
وقوله في الموت عشقاً :

أنت رُوحى وقد تملكْتَ رُوحى وحياتى وقد سلّبتَ حياتى
ميتٌ شوقاً فأحيني بوصال أخبر الناسَ كيفَ طمَّ الماتِ
وقوله :

فخذَ مرّةً رُوحى تُرْحنى ولم أكن أموتُ مراراً في النهارِ وأبعثُ

ألا إنَّ عندى عاشقَ السُّمْرِ غالطُ
وإنَّ الملاحَ البيضَ أهبى وأهبج
وإنى لأهوى كلَّ بيضاءِ عادةٍ
يُضى لها وجهٌ وثغرٌ مفلجُ

وَحَسْبِي أَنِّي أَتَّبِعُ الْحَقَّ فِي الْهَوَى
وَلَا شَكَّ أَنَّ الْحَقَّ أبيضُ أبلجُ

يا كثيرَ الصدود والإعراضِ أنا راضٍ بما به أنت راضٍ
هاتِ باللهِ يا حبيبي قل لي أين ذاك الرضى وأين التغاضى
إن لي حاجةً إليك وإني في حياءٍ عن ذكرها واتقياضٍ
حاجةٌ مذكورتها أنا في التّع ريضٍ عنها وأنت في الإعراضِ
أملى فيكَ دونهُ سيفُ لخطِّ ذاكَ مستقبلٌ وهذا ماضٍ
أستهي أن أفوزَ منك بوعدي ودع العمرَ ينقضى في التقاضى

يا مانعاً حلوى الرضى وباذلاً مرّاً السخطِ

حاشاك أن ترضى بأن أموتَ في الحبِّ غلطِ

وغير ما ذكره بلمر كثيرٌ مضى بعضه فيما مرَّ ؛ ومنه قول

شاعرنا في كتمان اسم الحبيب :

فَعَرَّضُ إِذَا حَدَّثَ بِالْبَيِّنِ وَالْحَمِي

وَإِيَّاكَ أَنْ تَنْسَى وَتَذَكُرُ زَيْنِبا

تتكفيك من ذلك المسمى إشارة

ودعه مصوناً بالجمال محجبا

أَشْرَهُ لِي بِوصفٍ واحدٍ من صفاته
تكن مثل مَنْ سَمَى وَكُنَى وَلَقَبَا

عَجِبْتُ لِطَيْفٍ زار بِاللَّيْلِ مَضْجَعِي
وعادَ ولم يشفِ الفؤادَ المَعْدَبَا
وما صدَّ عن أمرٍ مُريبٍ وإنما
رَأَى قتيلاً في الدُّجَى قَتَيْبَا

وقوله في المشيب أيضاً :

فلا تمنعوني أن أهيمَ وأطربَا	وليس مشيباً ما ترون بعارضي
تعلق في أطراف شعري فألهبَا	فما هو إلا نور ثغرٍ لثمته
فلما تبدى أشنبا رُحْتُ أشيبَا	وأعجبني التجنيسُ بيني وبينه
مشيباً فأبدت روعةً وتَعْجبا	وهيفاء بيضاء الترائب أبصرت
فواحرَّبا من جنى وتجنَّبَا	جنت لي هذا الشيب ثم تجنَّبت

جاءت تُودِّعُنِي والدمعُ يغلبها
يومَ الرحيلِ وحادي اليبين مُنصَلِتُ

وأقبلت وهى فى خوفٍ وفى دهشٍ
مثل الغزالِ من الأشرارِ ينفلتُ
فلم تطقْ خيفةَ الواشى تُودعنى
ويجّ الوُشاةُ لقد نالوا وقد شمتوا
وقفت أبكى وراحت وهى باكيةُ
تسير عنى قليلاً ثم تلتفتُ

وقوله فى الوُشاةُ :

إنى لأشكر للوشاةِ يداً
عندى يقبلُ لمتلها الشكرُ
قالوا فأغرونا بقولهم
حتى تأكّد بيننا الأمرُ

وقوله فى الغيرةُ :

وأنزّه اسمك أن تمرّ حروفه
من غيرتى بمسامع الجلاسِ
فأقول بعض الناس عنك كنايةُ
خوف الوُشاةِ وأنت كلُّ الناسِ
وأغار إن هبّ النسيمُ لأنه
مغرّى بهزّ قوامك اللّياسِ
ويروغنى ساقى المدام إذا بدا
فأظنُّ خدك مشرقاً فى الكاسِ

صدق الواشون فيما زعموا
أنا مُغرّى بهواها مغرّمُ
فليقل ما شاء عنى لأمنى
أنا أهواها ولا أحتممُ

غلبَ الوجدُ فلا أكتمه إنما أكتمُ ما ينكمُ
أينَ من يرَّحمني أشكوه إنما الشكوى إلى من يرَّحمُ
أيها السائل عن وجدى بها إنه أعظمُ مما تزعمُ
ظنُّ خيراً بيننا أو غيره فحبيبي فيه تحلو التَّهمُ

ورقة البهاء زهير في غزله أظهر من أن تحتاج إلى بيان ،
وقد استشهد لها بلر بقول البهاء يخاطب رسول حبيبه :
ودعني أفر من مُقلتيك بنظرة فعهدهما من أحبُّ قريبُ

ومن مختاراته في هذا الباب قوله :

وغانية لما رأتني أعوت
وقالت عجب يا زهير عجب
رأت شعراتٍ لحنٍ بيضاً بمفرقي
وغصني من ماء الشبابِ رطيبُ
لقد أنكرت مني مشياً على صبا
وقالت مشيبُ ؟ قلت ذاك مشيبُ
أروح ولي في نشوة الحب هرة
ولست أبالي أن يقال طروبُ

مَحِبُّ خَلِيعٍ عَاشِقٌ مَهْتَبِكُ
يَلِدُ لِقَلْبِي كُلَّ ذَا وَيَطِيبُ
خَلَعْتُ عِدَارِي بَل لَبِستُ خَلَاعَتِي
وَصَرَحتُ حَتَّى لَا يُقالَ مَرِيبُ
وَفِي لِي مَنْ أَهوَى وَصَرَحَ بِالرَضَى
يَموتُ بَغِيطٍ عاذِلٍ وَرَقِيبُ
فَلَا عِيشَ إِلَّا أَنْ تُدارَ مَدامَةٌ
وَلَا أَنْسَ إِلَّا أَنْ يَزورَ حِيبُ
وَإِنِّي لِيدَعونِي الهَوَى فَأُجِيبُهُ
وَإِنِّي لَيُثَنِّبُنِي التَّقَى فَأُثِيبُ
فِيأَمَنْ يُحِبُّ العَفوَ إِنِّي مَذنبُ
وَلَا عَفوَ إِلَّا أَنْ تَكُونَ ذَنوبُ

أهوى الدقيق من الحما سن والرقيق من النسيب

ومن دلائل تساميه في فهم الجمال عن الصورة المبدولة إلى
المعنى الدقيق ، تَغَزُّلُهُ فِي أَمْرَأَةٍ طَوِيلَةٍ ، وَفِي أَمْرَأَةٍ قَصِيرَةٍ ،

وفي بيضاء ، وفي سمراء ، وتغزله في عمياء إذ يقول :
قالوا تعشقها عمياً قتلتم
ما شأنها ذاك في عيني ولا قدحا
بل زاد وجدى فيها أنها أبدأ
لا تبصر الشيب في خدى إذا وضحا
إن يجرح السيف مسلواً فلا عجب
وإنما عجبى من مُعمدٍ جرحا
كأنما هي بستان خلوت به
ونام ناظره سكران قد طفحا
تفتح الورد فيهِ من كأمه
والترجيس الغض فيه بعد ما أفتحا
وله أيضاً :

يا صارفي القلب إلا عن محبتهم
وسالبي الطرف إلا عنهم نظره
وَبِئْسُ اللَّيْلُ فِي أَمْنٍ وَفِي دَعَا
وليس عندكم علم بمن سهره

فكم غرستُ وفأى في محبتكم
فما جنيتُ لغرسي فيكم ثمرة
ولم أنل منكم شيئاً سوى شهيم
تقال مشروحةً فينا ومختصرة
قوية العزم في إتلافِ عاشقها
ضعيفة الخصرِ والأحاطِ والبشرة

ومن ذلك قوله :

فلا تبعوا لي في النسيم تحيةً
فيرتاب من طيبِ النسيم جليبي
وكنتم وعدتم في الخميس بزورة
فكم من خميسٍ قدمضي وخميس
وإني لأرضي كل ما ترضونه
فإن يرضكم بوسى رضيت بوسى
على أن لي نفساً على عزيزة
وفي الناس عشاقٌ بغير نفوس
ويظهر في غزل البهاء زهير صدقُ اللمحة وكالُ الفهم لجمال
المرأة والتأثر به :

فلا تقرعوا بالعتبِ قلبي فإنه
وحققكم مثلُ الزجاجِ صديق
سأبكي وإن تنفد دموعي عليكم
بكيتُ بشعرٍ رقق فهو دموعُ

أحبّ البديعَ الحُسنِ معنَى وصورةً

وشعريَ في ذاك البديعِ بديعِ

وله في العشق وتقديره نظرٌ دقيقٌ ، فهو يقول :

ملائمتُ فؤادى بالهوى فهو مُترعٌ

ولا كان قلبٌ في الهوى غير مترع

ويقول أيضاً :

لحّا الله قلباً بات خلوّاً من الهوى

وعيناً على ذكر الهوى ليس تذرِفُ

وإني لأهوى كلّ مَنْ قيل عاشقٌ

ويزداد في عيني جلالاً ويشرفُ

وما العشقُ في الإنسان إلا فضيلةٌ

تُدَمَّتْ مِنْ أخلاقه وتُلَطَّفُ

يُعْظَمُ مَنْ يَهْرَى وَيَطْلُبُ قُرْبَهُ

فتكثُرُ آدابُ له وتظَرَّفُ

أعشقُ الحُسنَ والملاحَةَ والظَرُّ فـ وأهوى مكارمَ الأخلاقِ

إني لأهوى الحسن حيثُ وجدتهُ وأهيمُ بالغصنِ الرشيقي وأعشقُ

فكلُّ ضلالٍ في هواك هدايةٌ وكلُّ شقاءٍ في هواك نعيمٌ

لامٌ في الحبِّ أناسٌ وهوَ أخلاقُ الكرامِ
ما أرى الناسَ سوى العشَّ لاقٍ من كلِّ الأنامِ

ويقول :

جزى الله عني الحبَّ خيراً فإنه به أزداد مجدى في الأنامِ وعليانى
وصير لي ذكراً جميلاً لأننى أحسنُ أفعالي لتحسنِ اسمائى
وقد يكون في هذا النظم بعضُ الضعف ، ولكنه يعبر عن
معنى من أشرف المعاني والطفها .

وغزل البهاء زهير فن في الأدب العربي خرج عن صور
الغزل التي رسمتها التقاليد : فليس بكاءً على الأطلال والدمن ،
ولا وصفاً لسفر الحبيب على ناقته تجوب الصحراء ، ولكنه
حكايةٌ لما يجرى بين الأحباب في الحياة وما يتبادلونه من حوار
وعتاب ، ونعتٌ لمجالسٍ مُمتعة بين عاشقين ، ووصفٌ للحبِّ
نفسه وما يحدث في نفس المحب من نزوع إلى الكمال .

وقصائد البهاء زهير تكون عبارة عن موضوع متصل المعاني
لا تجد فيه ما تجد في غالب الشعر العربي من تنقل وأستطراد
يكاد يفقد الصلة بين أجزاء الشعر الواحد. ويلاحظ أن البهاء زهيراً
لا يتحرّج من استعمال العبادة في الحب ، وهو نادر في الشعر
العربي ، وذلك كقوله :

ومن العجائب فعله بمحبّه يُصليهِ ناراً وهو من عبّاده

وقوله :

سأشكر حَبَّازانَ فيك عبادتي وإن كان فيه ذلّةٌ وخسوعُ
أصلّي وعندي للصبابة رقةٌ فكلُّ صلاتي في هواك خسوعُ

وقوله :

لى حبيبُ عبدته ويح من يعبد الوثن

ومن الفنون الجديدة في شعر البهاء زهير تسجيله لمشاهد
وصور تنم عن حبه لوطنه ، وتدوّقه لما فيه من نعيم طبعي وغير
طبعي ، ونذكر من أمثله :

لله بُسْتَانِي وما قَصَّيتُ فيه من المآربِ
لَهْفِي على زَمَنِي به والعيشُ مُخَضَّرُ الجوانبِ
وَلَكُم بَكَرَتُ له وقد بكرت له أيدي السحاب

فيروقي والجو من هُساكنُ والقَطْرُ ساكب
والطللُ في أغصانه يحكي عُقوداً في ترائب
وتفتحتُ أزهاره فتأرجت من كل جانب
وبدا على دوحاته تمرُّ كأذئاب الثعالب
وكانما آصاه ذهبٌ على الأوراق ذائب
فهناك كم ذهبية لى في الوُلوغِ بهامذاهب

عَلَّحِسُّ النواعيرِ وأصواتُ الشَّحاريرِ
وقد طابَ لنا وقتٌ صَفَا من غيرِ تكديرِ
فَقُمْ يا أَلْفَ مولايَ أدْرِها غيرَ مأمورِ
وخذها كالذنانيرِ على رَغَمِ الذنانيرِ
أدْرِها من سَنَا الصُّبْحِ تَرَدُّ نورًا على نورِ
عُقارًا أصبحتُ مث ل هباءٍ غيرِ مشورِ
دت أحسنَ من نارِ رأتها عينٌ مقورِ
زلنا شاطئَ النَّيلِ على بُسْطِ الأَزهيرِ
وقد أضحى له بالموء ج وجهٌ ذو أساريرِ
وفي الشَّطِّ حَبَابٌ مث ل أنصافِ القواريرِ

تَسَابَقْنَا إِلَى اللَّهِ وَوَأَفَيْنَا بَتَبَكِيرِ
وَفِينَا رَبُّ مَحْرَابِ وَمِنْ قَوْمِ مَسَائِرِ
وَمِنْ قَوْمِ مَسَائِرِ وَمِنْ حَقِّ وَمِنْ زُورِ
فَطُوراً فِي الْمَقَاصِرِ وَرَهْبَانِ كَمَا تَدْرِي
وَفِيهِمْ كُلُّ ذِي حُسْنِ وَمِنْ الْإِحْسَانِ مَوْفُورِ
وَتَالِ الْمَرَامِرِ بِصَوْتِ كَالْمَرَامِرِ
وَفِي تِلْكَ الْبِرَانِسِ بَدُورٌ فِي دِيَاجِرِ
وَجُوهَ كَالْتَّصَاوِيرِ تُصَلِّيَ لِلتَّصَاوِيرِ
وَمِنْ تَحْتِ الزَّنَائِرِ خُصُورٌ كَالزَّنَائِرِ
أَتَيْنَاهُمْ فَمَا بَقَّوْا وَلَا ضَنُّوا بِمَذْخُورِ
لَقَدْ مَرَّ لَنَا يَوْمٌ مِنْ الْعُرِّ الْمَشَاهِرِ
عَلَى مَا خَلَّتْهُ مِنْ غَيْرِ مِيعَادِ وَتَقْدِيرِ
فَقُلْ مَا شِئْتَ مِنْ قَوْلٍ وَقَدَّرْ كُلَّ تَقْدِيرِ

ويستطيع الناظر في شعر البهاء أن يستخرج أحوال عصره
في كثير من الشؤون : فهو يُشير إلى عادات وشؤون دينية وغير

دينية . وموضوعات شعره متصلة بعواطفه وبحياة زمنه أشد
الاتصال ؛ بخلاف غيره من الشعراء الذين يكون شعرهم صورة لحياة
غير حياتهم ، وعواطف غير عواطفهم .

وهذه نماذج مما يتضمنه شعر البهاء زهير من شؤون عصره :
أنا في الحبِّ صاحبُ المعجزاتِ جئتُ للعاشقين بالآياتِ
كان أهلُ الغرامِ قبلي أُمِّيَّينَ حتى تلقنوا كلماتي
فأنا اليوم صاحبُ الوقتِ حقًّا والمحبتُّونَ شيعتي ودُعائي
ضربتُ فيهم طُبُولِي وسارتُ خاققاتِ عليهم راياتي

تَكَهَّنتُ في الأمرِ الذي قد لَقِيتُهُ ولي خَطَرَاتُ كُلِّهنَ فَنوحُ

واللهِ مُدَّ فارقَتكم لم تصف لي مواردي
فهل زمانى بعدها بقربكم مُساعدى
فكم نُدُورِ أصبحتُ على المساجِدِ

أيا معشر الأصبابِ مالي أراكم على مذهبِ واللهِ غيرِ حميدِ
فهل أتمُّ من قومِ لوطٍ بَقِيَّةِ فما منكم من فعله برشيدِ

فان لم تكونوا قوم لوطٍ بعينهم فما قوم لوطٍ منكم ببعيد

وجاهل يدعى في العلم فلسفة
وقال أعرفُ معقولاً فقلت له
من أين أنت وهذا الشيء تذكره
فقال إن كلامي لست تفهمه
قد راح يكفر بالرحمن تقليدا
عنيت نفسك معقولاً ومعقودا
أراك تفرغُ باباً عنك مسدودا
فقلت لست سليمان بن داودا

إذا ما أفضنا في أفانين ذكره

يقول جهولُ القوم قد عبر الخضرُ

وصاحبٍ أصبح لي لائماً
فقلت له إني امرؤ لم أزل
ما هذه أول ما مرَّ بي
دعني وما أرضى لنفسي وما
لو نظر الناس لأحوالهم
لما رأى حالة إفلاسي
أفني على الأكياس أكياسي
كم مثلها مرَّ على راسي
عليك في ذلك من باسٍ
لاشتغل الناس عن الناسٍ

قلَّ الثقات فلا تره كن إلى أحدٍ
فأسعدُ الناس من لا يعرف الناساً

لم ألقَ لى صاحباً فى الله أحببه وقد رأيتُ وقد جربتُ أجناسا

قصدتكم أرجو انتصاراً على العدا
حسبتكم ناساً فما كنتم ناسا
فلم تمنعوا جاراً ولم تمنعوا أخاً
ولم تدفعوا ضيماً ولم ترفعوا راسا

لما التحتى وتبدلت تلك السعودُ له نُحوسا
أبديتُ لما راح يح ليقُ خده معنى نفيسا
وأذعتُ عنه أنه لم يقصد القصد الخسيسا
لكن غداً وعذاره خضر فساق إليه موسى

ما أصعبَ الحاجة للناس فالغنمُ منهم راحة الياس
لم يبق فى الناس مؤاس لمن يُظهر شكواه ولا آسى
و بعد ذا مالك عنهم غنى لا بُد للناس من الناس

أحبابنا حاشاكم من عيادة
فذلك أمرٌ فى القلوب مضيضُ

وما عاقبى عنكم سوى السَّبْتِ عَائِقُ
ففى السَّبْتِ قالوا ما يُعاد مريضُ
وللناس عاداتٌ وقد ألفوا بها
لها سُنَنٌ يَرَعَوْنَهَا وفروضُ
فَمَنْ لم يُعاشِرْهم على العُرْفِ بينهم
فذلك ثَقِيلٌ بينهم وَبَغِيضُ

وقائلة لما أردتُ وداعها
فيا رَبِّ لا يَصْدُقُ حديثُ سَمِعْتَهُ
وقامت وراء السَّيْرِ تبكى حزينةً
بكتُ فأرتنى لؤلؤاً متناثراً
ولما رأته أن الفراقَ حقيقةً
تبدتْ فلا والله ما الشمسُ مثلها
تُسَلِّمُ باليمنى على إشارةٍ
وما برحتُ تبكى وأبكى صبايةً
سَتُصْبِحُ تلك الأرضُ من عبراتنا

كثيرةً خِصْبِ رائقِ النباتِ رائِعِ

أيها النفسُ الشريفهُ إنما دنياكِ جيفهُ
وعقولُ الناسِ في رَغَدٍ بتهم فيها سَخيفهُ
آه ما أسعدَ مَنْ كا رتُهُ فيها خَفيفهُ
أيها المِسرفُ أكثَرُ تَ أبازيرِ الوظيفهُ
أيها المغرورُ لا تَفُدْ رَحْ بتوسيعِ القطيفهُ
أيها المسكينُ هَبْ أذْ بكِ في الدنيا خليفهُ
هل يَرُدُّ الموتَ سلطا نكُ والدنيا الكثيفهُ

كلامي الذي يصبو له كلُّ سامعٍ
ويهبوا حتى في الخدور العواتقُ
كلامي غنيٌّ عنِ لحنِ تزيينهِ
له مَعْبَدٌ من نفسه ومُخَارِقُ
لكلِّ امرئٍ منه نصيبٌ يَخُصُّهُ
يُلامُّ ما في طَبَعِهِ ويوافقُ
يُغَنِّي به النَّدْمَانُ وهو فكاهاهُ
ويُنشِده الصُّوفِيَّ وهو رقائقُ

به يقتضى الحاجاتِ مَنْ هو طالبٌ
ويستعطف الأجابَ مَنْ هو عاشقٌ

تعلمتُ خَطَ الرملِ لما هَجَرْتُمُ لعلِّي أرى شكلاً يدلُّ على الوصلِ
ورَغَبْنِي فِيهِ بِياضٌ وَحَمْرَةٌ عَهْدَتُهُمَا فِي وَجَنَةٍ سَلَبَتْ عَقْلِي
وقالوا طرِيقُ قَلْتِ يَارَبِّ الرَّضَى وقالوا اجْتِمَاعِ قَلْتِ يَارَبِّ الشَّعْلِ
فأصبحتُ فيكم مثلَ مجنونِ عامِرٍ فلا تُنكروا أنِّي أخْطُ على الرملِ
وإذا كان البهاءُ زهيرَ شاعرٍ مهنةً في مدائحه غالباً ، فهو في
سائرِ قريضه شاعرُ الطبع ؛ وله نغثاتٌ تجلِّي نفسه على ما هي عليه
وترسمُ سجاياها ، كقوله :

يا سائلي عما تجددَ بي الحالُ لم تنقصْ ولم تزدِ
وكما علمتَ فإنني رجلٌ أفنى ولا أشكو إلى أحدِ

وَمِنْ خُلُقِي أَنِّي أَلُوفٌ وَأَنَّهُ
يطولُ التفاني للذين أُفارقُ
يحرِّكُ وجدى في الأراكة طائرٌ
ويبعثُ شجوى في الدُّجينةُ بارقُ

وَأَقْسِمُ مَا فَارَقْتُ فِي الْأَرْضِ مَنْزِلًا
وَيُذَكِّرُ إِلَّا وَالسَّمْعُ سَوَابِقُ
وعندي من الآداب في البعدِ مؤنسُ
أَفَارِقُ أَوْطَانِي وَلَيْسَ يُفَارِقُ
ولى صبوة العُشَّاقِ فِي الشَّعْرِ وَحَدَهُ
وَأَمَّا سِوَاهَا فَهِيَ مِنِّي طَالِقُ

مَذَكَّنْتُ لَمْ تَكُنْ الْخِيَانَةُ فِي الْحُبِّةِ مِنْ خَلَاقِي
وَلَقَدْ بَكَيْتُ وَمَا بَكَيْتُ مِنْ الرِّيَاءِ وَلَا التَّفَاقِي
بَرِيقَةِ الْأَلْفَاظِ تَحَى كَى السَّمْعِ إِلَّا فِي اللَّذَاقِي
لَمْ تَدْرِ هَلْ نَطَقْتُ بِهَا أَمْ جَرَّتِ اللَّاقِي
لَطَفْتُ مَعَانِيهَا وَرَقَّتْ وَالْحَلَاوَةُ فِي الرَّقَاقِي
مِصْرِيَّةٌ قَدْ زَانَهَا لَطْفًا مَجَاوِرَةُ الْعِرَاقِي

كَذَلِكَ تَلَقَّانِي إِذَا مَا ذَكَرْتَنِي يَسْرُ حِفَاطِي صَاحِبِي وَقِرِينِي
إِذَا قُلْتُ قَوْلًا كُنْتُ لِلتَّوَلِّ فَاعِلًا
وَكَانَ حَيَاتِي كَافِي وَضَمِينِي

تُبَشِّرُ عَنِّي بِالْوَفَاءِ بِشَاسَتِي وَيَنْطِقُ نُورُ الصِّدْقِ فَوْقَ جَبِينِي

إِلَى كَمْ مَقَامِي فِي بِلَادِ مَعَاشِرٍ تَسَاوَى بِهَا آسَادُهَا وَذُنَابُهَا
وَقَلَّدَتْهَا الدَّرَّ الثَّمِينِ وَإِنِّ لَعَمْرُكَ شَيْءٌ أَنْكَرْتَهُ رِقَابُهَا
وَمَا ضَاقَتِ الدُّنْيَا عَلَى ذِي مُرُوءَةٍ وَلَا هُوَ مَسْدُودٌ عَلَيْهِ رِحَابُهَا

وَإِنِّي إِذَا أُرْتَابَ الْوَشَاةُ لِأَدْمِعِي لَدَى حُجَجٍ لَمْ يُبْدِهَا عَاشِقٌ قَبْلِي
وَاسْتَعْمَلَ الْكُحْلَ الَّذِي فِيهِ حِدَّةٌ

وَأَوْهَمُ أَنْ الدَّمْعُ مِنْ شِدَّةِ الْكُحْلِ
فِي صَاحِبِي أَمَّا عَلَى فَلَا تَخَفْ فَمَا يَطْمَعُ الْوَاشُونَ فِي عَاشِقٍ مِثْلِي
وَدَعْنِي وَالْعُدَّالَ مِنِّي وَمِنْهُمْ سَيَدْرُونَ مَنْ مَنَّا يَمَلُّ مِنَ الْعَدْلِ
وَكُتِبَ إِلَى الْوَزِيرِ فخر الدِّينِ أَبِي الْفَتْحِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَاضِي

دَارِيَا يَشْكُو إِلَيْهِ بَعْضُ غِلْمَانِهِ :

سِوَاكَ الَّذِي وَدَّي لَدَيْهِ مُضَيِّعٌ وَغَيْرُكَ مَنْ يَسْعَى إِلَيْهِ مُحَيِّبٌ
وَوَاللَّهِ مَا آتَيْكَ إِلَّا مَحَبَّةً وَإِنِّي فِي أَهْلِ الْفَضِيلَةِ أَرْغَبُ
فَمَا لِي أَلْتَقِيَ دُونَ بَابِكَ جَفْوَةً لَعِيرُكَ تُعْزِي لِإِلَيْكَ وَتُنْسَبُ
أُرْدُ بَرْدَ الْبَابِ إِنْ جِئْتُ زَائِرًا فَيَالَيْتَ شَعْرِي أَيْنَ أَهْلٍ لَوْ مَرَّحِبُ

ولستُ بأوقاتِ الزَّيَّارةِ جاهلاً ولا أنا ممَّنْ قُرْبُهُ يُتَجَنَّبُ
وقد ذكروا في خادم المرء أنه بما كان من أخلاقه يتهذبُ
فهيلاً سَرَتْ منك اللطافة فيهمُ وأعدتهمُ آدابها فتأدَّبوا
ويصعبُ عندي حالة ما ألفتها على أن بعدى عن جنابك أصعبُ
وأمسِكُ نفسي عن لقائك كارهاً

أغالب فيك الشوقَ والشوقُ أغلبُ
وأنفُ إمامةٍ عنك نلتها وإما لإدلالٍ به أتعَبُ

أغار على حرف يكون من اسمها إذا ماراته العينُ في خطِّ كاتبِ

فلكم في من مكارمِ خلقٍ ولكم في من حميدِ صفاتِ
لست أرضى سوى الوفاء لذي الودِّ ولو كان في وفائي وفاتي
وأوفُّ فلو أفارقُ بؤساً لتوالت لفقده حسراتي
طاهر اللفظِ والشائل والأخ لاق عفُ الضميرِ واللحظاتِ
ومع الصمتِ والوقارِ فإني دمتُ الخلقِ طيبُ الخلواتِ

ومن خلقي المشهورِ مذ كنتُ أني

لغير حبيبٍ قطُّ لن أتذللَّ

وقد عشتُ دهرًا ما شكوتُ لحادثٍ
بلى ! كنتُ أشكو الأغيَدَ المتدَلِّلا
وما هُنتُ إلا للصبابةِ والهوى
وما خفتُ إلا سطوةَ الهجرِ والقلى
أروح وأخلاقى تذوبُ صبابةً
وأغدو وأعطاني تسيل تفرُّلا
أحبُّ من الظبيِّ الغريرِ تلفتًا
وأهوى من العنصِ النضيرِ تفتلا
فما فاتنى حظِّي من اللهوِ والصبأ
وما فاتنى حظِّي من المجدِ والعلا

أيها الحاملُ همًّا إن هذا لا يدومُ
مثلَ ما تفتى المسرَّاتُ كذا تفتى المومُ

حبِّذا فحةُ ريحٍ فرجتْ عنى نعمةُ
ضربتْ ثوب فتاةٍ أكثرتْ تيبها وحشمةُ
فرايتُ البطنَ والسَّرةَ والخصرَ وثمةُ

أنا بالفراق مُرَوِّعٌ أبدأ ذا طامى فيه وذا نجمى

أحب من الأشياء ما كان فائقاً وما الدون إلا من يميل إلى الدون
فأهجر شرب الماء غير مُصَفَّقٍ زُلَّالٍ وأكل اللحم غير سَمِينٍ
وإن قيل لي هذا رخيصٌ تركته ولا أرتقى إلا بكلِّ ثَمِينٍ

خَلَّتِي من تَصَنُّعٍ للورى أو تَزَيُّنٍ
فلعمري يَرِيْبِي فرط هذا التسنن

وقال وقد سمع إنساناً يقدح في رجل صالح من مشايخ الصوفية :
أيقدح فيمن شرف الله قدره وما زال مخصوصاً به طيبُ الشنأ
لعمرك ما أحسنت فيما فعلته وليس قبيحُ القول في الناس هيناً
فيا قائلاً قولاً يسوء سماعه بحقك نرهناعن الفحش والخنأ
نظقت فلم تحسن ولم تبق ساكناً لقد فاتك الأمر الذي كان أحسناً
دع القوم إن القوم عنك بمنزلة وإنك عن هذا الحديث لفي غنى
رجالهم سريتم مع الله خالص ولا أنت من ذلك القبيل ولا أنا
تكلفت أمراً لم تكن من رجاله لك الويل من هذا التكلف والعنا

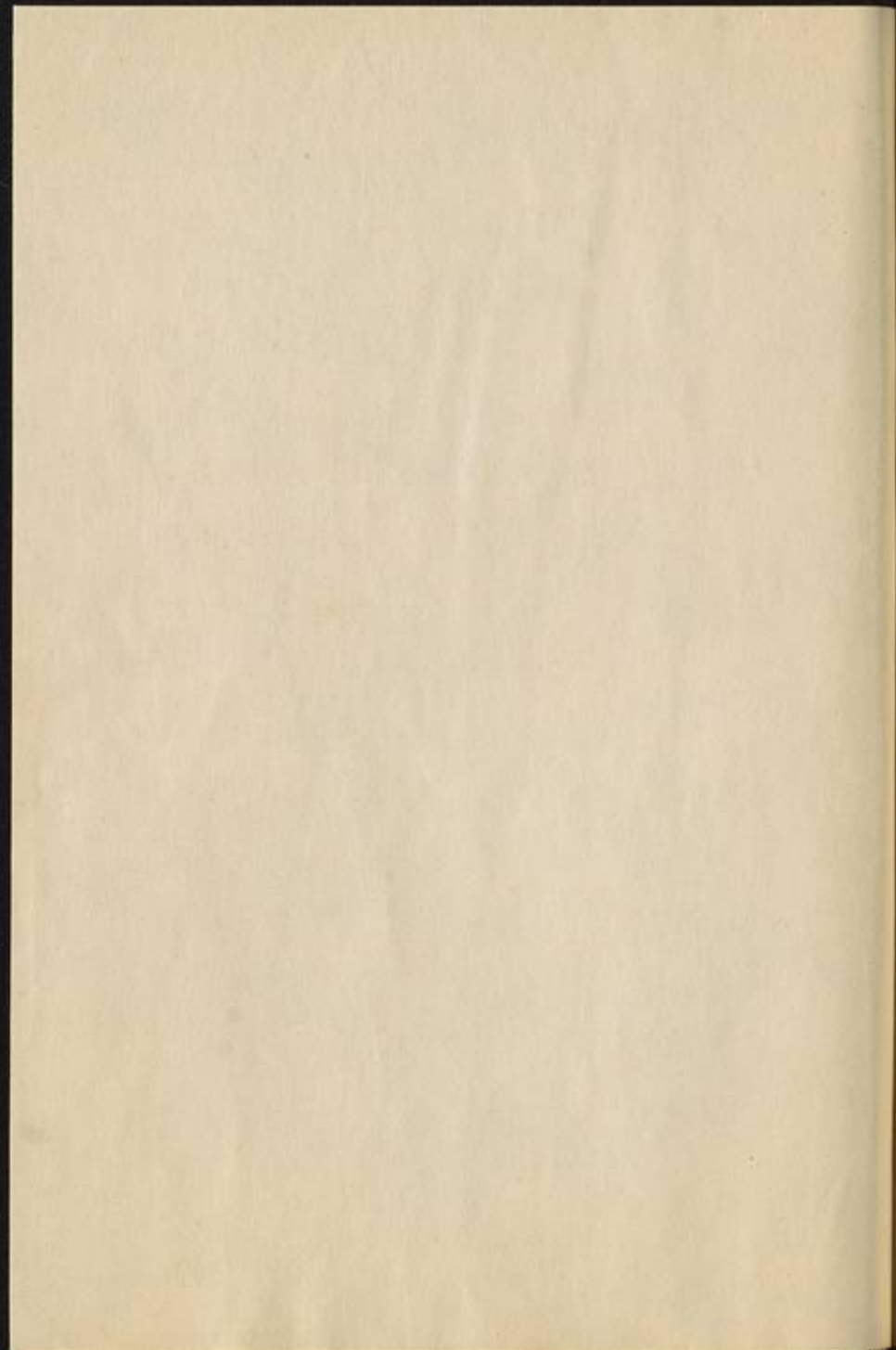
تميل إلى الدنيا وتبدي ترهدًا ولا أنت معدودُ هناك ولا هنا
وفي كتاب « النجوم الزاهرة » في ترجمة البهاء زهير :
« وبرع في النظم والنثر والترسل ، وله الشعر الرائق الفائق .
وكان رئيساً فاضلاً ، حسن الأخلاق . . . ومن شعره :

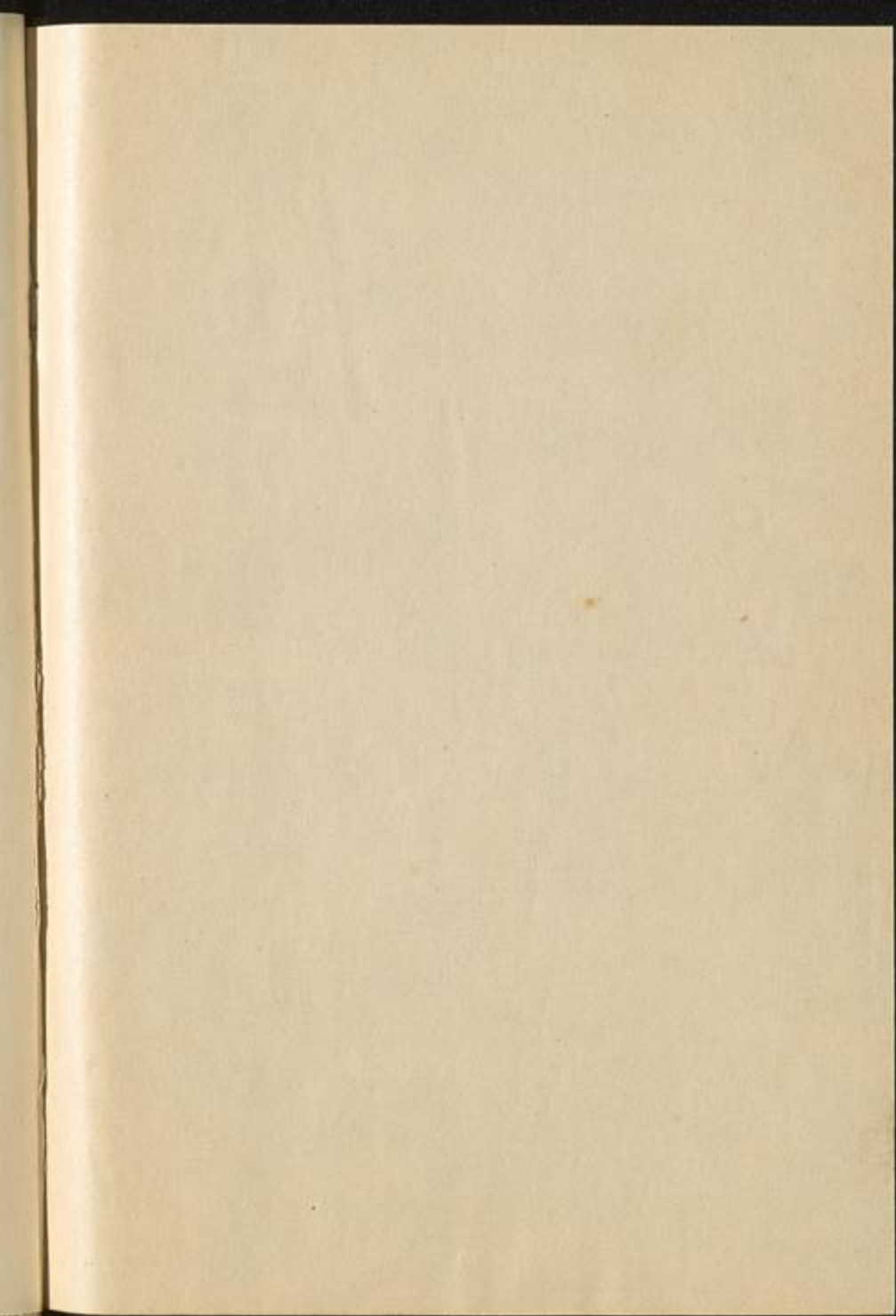
ولما جفاني من أحبِّ وخانني حفظت له الود الذي كان ضيماً
ولو شئتُ قابلتُ الصدودَ بمثله ولكنني أبتيتُ للصلح موضعاً
وقد كان ما قد كان بيني وبينه أكيداً ولكني رعيتُ ومارعي
سعى بيننا الواشي ففرق بيننا

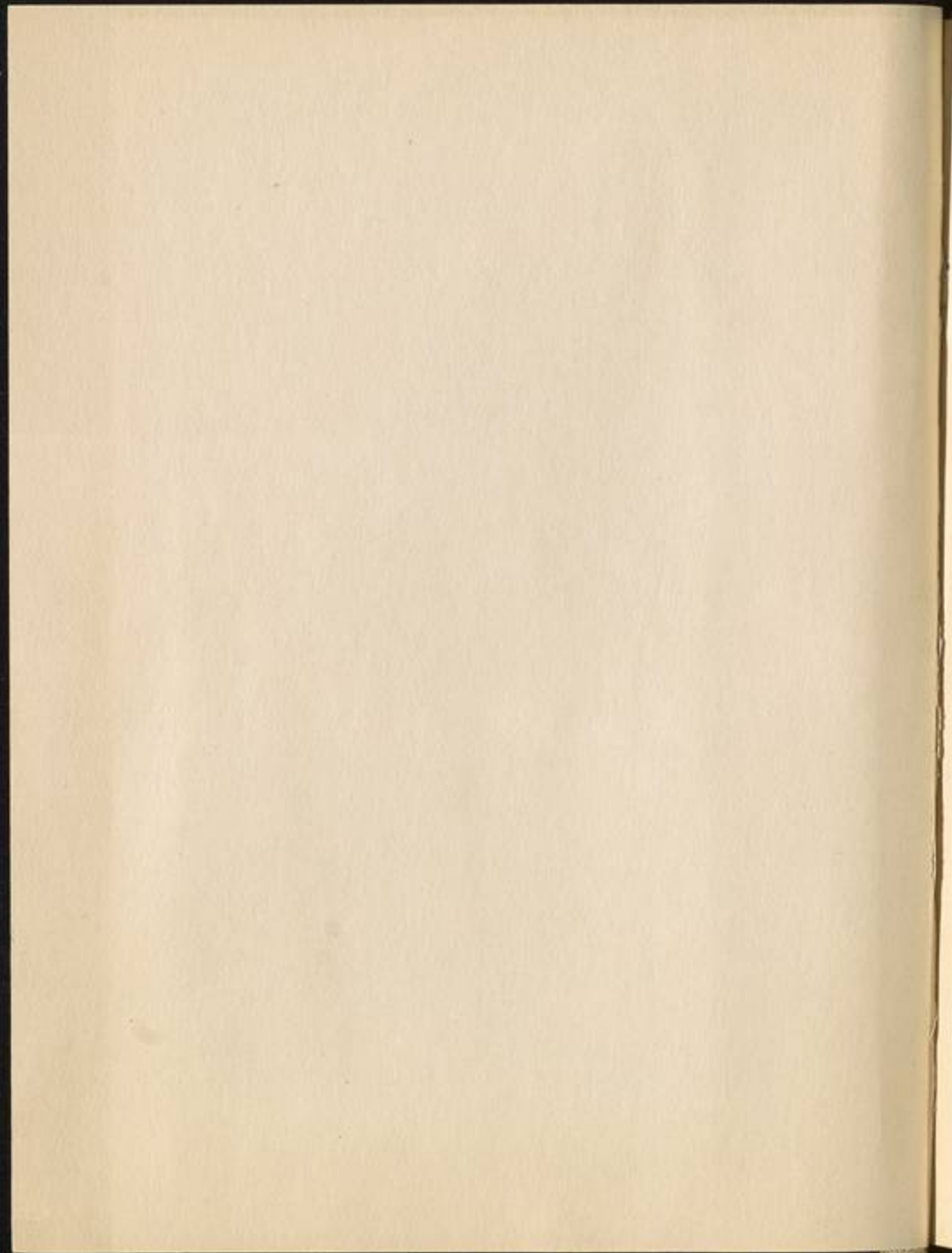
لك الذنبُ يا منْ خانني لا لمنْ سعى

وكتب عند موته بالديار المصرية ، على يد ولده صلاح الدين ،
إلى محمد بن الحكيم عماد الدين الديريني ، وهو آخر ما قاله :

ما قلتَ أنت ولا سمعتُ أنا هذا حديثٌ لا يليقُ بنا
إن الكرام إذا صحبتهم سترُوا التبيحَ وأظهروا الحسنَا









893.728

DA

BOUND

JUN 1 1956

COLUMBIA LIBRARIES OFFSITE



CU58881824

893.728 DA

Bahā Zuhayr : bahth

893.728--DA